

ΑΞΙΕΠΑΙΝΕΣ ΠΡΩΤΟΒΟΥΛΙΕΣ ΤΩΝ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΩΝ ΜΑΣ ΣΥΛΛΟΓΩΝ (Έκδοση καλλιτεχνικών ημερολογίων)

ΣΑΒΒΑ Θ. ΘΕΟΔΩΡΟΥ

Όπως κάθε χρόνο έτσι και φέτος ορισμένοι Εκπολιτιστικοί Σύλλογοι και Αδελφότητες των Ζαγορισιών, μας εξέπληξαν με την έκδοση μιας σειράς ημερολογίων για το έτος 1995 με καλλιτεχνικές αξιώσεις, που προβάλλουν τις φυσικές ομορφιές της περιοχής μας την ιδιόμορφη αρχιτεκτονική των οικισμών μας και συμβάλλουν σημαντικά στη διατήρηση της πλούσιας πολιτιστικής μας παράδοσης.

Παράλληλα αποτελούν συναισθητικό κρίκο μεταξύ των μελών του κάθε Συλλόγου αλλά και μεταξύ των συμπατριωτών μας, που ζουν μακριά από το Ζαγόρι. Θα προσπαθήσουμε σήμερα να παρουσιάσουμε όσα από τα ημερολόγια αυτά έφτασαν στα γραφεία του περιοδικού μας και απολύτουν καλαισθητά το χώρο τους.

Την πρώτη θέση ανάμεσα στα πιστεύουμε, πως κατέχει το ημερολόγιο της ΕΝΩΣΗΣ ΖΑΓΟΡΙΣΙΩΝ ΑΘΗΝΩΝ.

Αποτελείται από 12 φύλλα ένα για κάθε μήνα σε χαρτί ιλουστρασιόν διακοσμημένα με μεγάλες εικόνες-τοπία από τις απαράμιλλες φυσικές ομορφιές που τόπου μας διανθισμένα και με αποσπάσματα ζαγορισιων προγονιδιών.

Κάθε φύλλο και ένα κομμάτι από το Ζαγόρι μας. Βαριές εξωπορτες, γραφικά σοκάκια, καλλιγράμαρα αρχοντικά και εκκλησιές, Πέτρινα τοξοτά γεφύρια, βαθύσκοιντες κοιλάδες και ρεματιάς συνθέτουν ένα καλλιτεχνικό πάζλ για την περιοχή μας με ένα γλαφυρό απόσπασμα για εισαγωγή από το βιβλίο του αξεχάστου Γιάννη Σαραλή «ΖΑΓΟΡΙ».

Αξίζουν πραγματικά συγχαρητήρια σε όλους όσους συνέβα-



λαν για την επιτυχία της προσπάθειας αυτής.

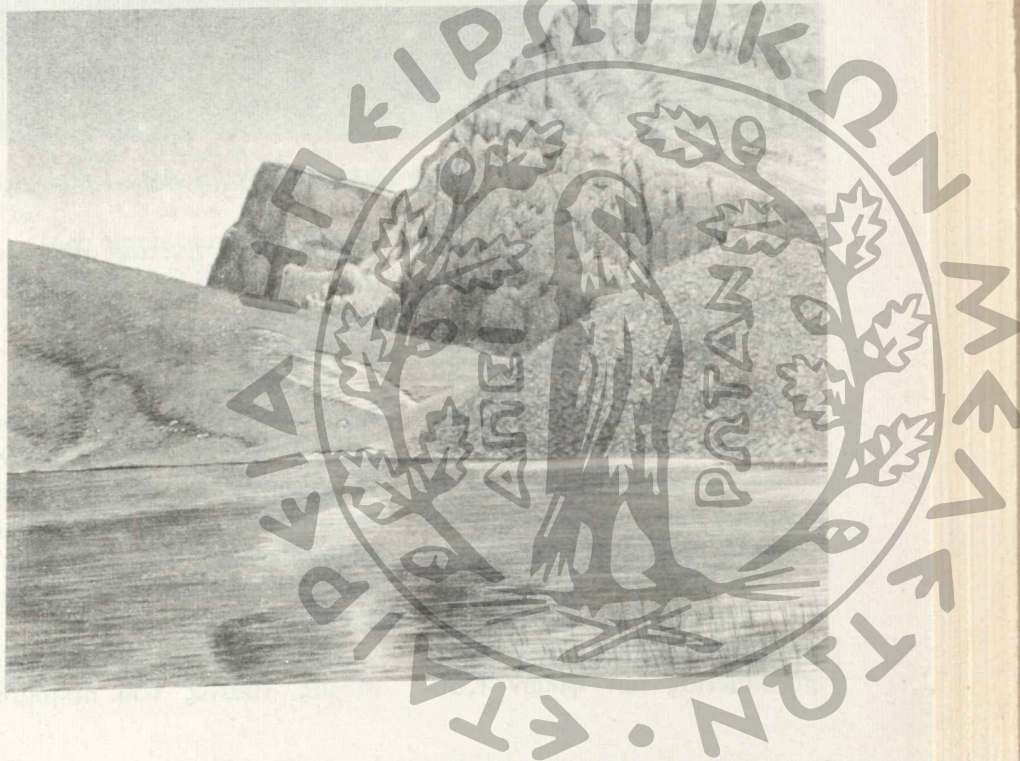
Ακολουθεί το ημερολόγιο του «Εξωραϊστικού Συλλόγου Παπίγκου», που αποτελείται από 6 φύλλα (ένα για δυο μήνες) και ένα επί πλέον το εξώφυλλο, διακοσμημένα με τις υπέροχες ακουαρέλλες αποτυπωμένες σε ιλουστρασιόν χαρτί, έργα του κ. Πέτρου Μπάρορετ εμπνευσμένα από την ομορφιά και τη γαλήνη των ελληνικών βουνών. Και για να πάρουμε μια μικρή γεύση από την ομορφιά αυτή και το μεγαλείο των βουνών μας, δημοσιεύουμε την ακουαρέλλα του εξωφύλλου από το ημερολόγιο των Παπιγκιωτών, που είναι ένα κομμάτι της Γκαμήλας με τη μυθική Δρακόλιμνη.

Στη συνέχεια παρουσιάζουμε

το ημερολόγιο της Αδελφότητας Κουκουλιωτών «Ευγένιος Πλακίδας» μια επιμελημένη έκδοση

από 6 φύλλα ημερολόγιο (ένα για δυο μήνες) συν το εξώφυλλο

Συνέχεια στην 2η σελ.



ΑΞΙΕΠΑΙΝΕΣ ΠΡΩΤΟΒΟΥΛΙΕΣ ΤΩΝ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΩΝ ΜΑΣ ΣΥΛΛΟΓΩΝ

Συνέχεια από την 1η σελ.

με φωτογραφίες σε χαρτί πολυτελείας από τις ιδιαιτερότητες



της αρχιτεκτονικής των σπιτιών του χωριού τους, που πραγματι-

κουλιωτών και της ξαγορίσας παράδοσης και νοικοκυρωσύνης είναι και η παρατεθειμένη φωτο-

πριν την καταστροφή, σκηνές και εκδηλώσεις των Μανασσιωτών αποτυπωμένες στο χαρτί με το μεράκι και την ευαισθησία του κ. Πολύβιου Καρρά, που κυρίως είχε τη φροντίδα και την ευθύνη για την έκδοση. ΗΜανασσή μας έδωσε και σε προηγούμενα χρόνια ανάλογα δείγματα από τη δραστηριότητα του Συλλόγου της στον τομέα αυτό. Ευχόμαστε να υπάρχει και καλή συνέχεια.

Θα ήταν παράλειψη, αν με την ευκαιρία αυτή, της παρουσίασης των ημερολογίων για το Ζαγόρι, δεν αναφέραμε και την εξίσου ωραία πρωτοβουλία του Συλλόγου Μονοδενδριτών και φίλων του Βίκου με την έκδοση ευχετηρίων καρτών για τις γιορτές των Χριστουγέννων, που άρχισε πριν από μερικά



Μανασσή: Πανηγύρι Αγ. Γεωργίου 1937

κά είναι ένα από τα πλέον χαρακτηριστικά χωριά του Ζαγοριού μας ωραία αρχοντιά, όπου ακόμα διατηρείται ανέθευτη η Ζαγορίσια παράδοση και αρχιτεκτονική.

Στο Κουκούλι είναι εξ άλλου και η έδρα του Πνευματικού Κέντρου «Κ. ΛΑΖΑΡΙΔΗΣ» με το ομώνυμο μουσείο, του οποίου η γραφική εξώπορτα, διακοσμημένη με το εξώφυλλο του ημερολογίου της Αδελφότητας Κουκουλιωτών. Ένα δείγμα της ωραίας προσπάθειας των φίλων Κου-

Τελευταία γίνεται αναφορά στο ημερολόγιο του Πολιτιστικού Συλλόγου ΑΓΙΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΑΝΑΣΣΗΣ. Πρόκειται για μια πολύ ωραία έκδοση, που αποτελείται από 6 φύλλα και ένα επί πλέον το εξώφυλλο με ασπρόμαυρες φωτογραφίες από τα παλιά ευτυχημένα χρόνια της Μανασσής, τότε που έσφυζε από ζωή και κίνηση το χωριό.

Πανηγύρια και χαρούμενες στιγμές, εικόνες του οικισμού

χρόνια και συνεχίζεται ως τα σήμερα.

Πρόκειται για μια πρωτό-



τυπη ενέργεια του παλαιού Συλλόγου και κάθε φορά μαζούμε μεγάλη έκπληξη νοντας την ευχέλεια κάποιου Μονοδενδριώτη.

Ωραιότερες καλλιτεχνικές φωτογραφίες με τοπία του χωριού τους —αληθινά πίνακες— τυπώθηκαν σε κάρτες για να ανταλλάσουν με ξενισμένους Μονοδενδριώτες, τα πολιτιστικά, κλπ. Έτσι και ο εικαστικός και μη καλλιτέχνης, ακολουθώντας τ' αρχαιότερα καλλιτεχνικά έργα του πατέρα του, γράφει ποιήματα και συλλέγει λαογραφικό υλικό. Πέρα από την έρεση για διάδοση των ζωντανών μνημείων του λαού —η πλειονότητα των δασκάλων του Ζαγοριού ασχολήθηκε με το αντικείμενο αυτό— πρέπει να υπήρχε και ένα αντάρημα από το κράτος ή μαζικούς οργανισμούς, όπως π.χ. ο Φιλολογικός Σύλλογος Κωνσταντινουπόλεως. Το αναφέρουμε τη θετική τους στάση, που Μονοδενδριώτη Κώστα Καραγιάννη και σφαιρική εικόνα ντοδιμού, πουμε το φως ερασιτέχνη φωτογράφου και να πληροφορηθεί την κτιριακή κατάσταση, το ποίον των δασκάλων, σία, πέτυχε να μας δώσει μια υπέροχη ενσταντική χιόνια.

Όλοι οι Ζαγοριώτες πρέπει να αγκαλιάσουν ωραία αυτή προσπάθεια εκπαιδευτικών μας Συλλόγων ενισχύοντας με τον τρόπο νομίζει ο καθένας Διοικητικά τους Συμβουλία να είναι σε θέση να χίσουν και στο μέλλον λογες προσπάθειες. Εργασίες και τέτοιες ομορφιές στο Ζαγόρι, που θα περνα να τις προβάλλουμε και να κάνουμε γνωστές σε όλους.

Η έκδοση καλλιτεχνικών ημερολογίων για κάθε χωριό είναι ο καλύτερος τρόπος για την προβολή και φήμιση της περιοχής μας.

ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ Κ. ΒΑΡΖΩΚΑ

«ΛΕΞΕΙΣ ΕΝ ΤΗ ΓΛΩΣΣΗ ΤΟΥ ΛΑΟΥ»

Επιμέλεια: Αποστ. Ντιναλέξη

α) λέξεις ελλην. περιέργους β) ή ολοκληρώσεως φράσεις γ) ρητά, γνωμικά, ανέκδοτα. Μετά της σημασίας αυτών και πάσης δυνατής επεξηγήσεως μετά των σχετικών παραδειγμάτων ως φέρονται ταύτα εν τη γλώσση του λαού».

Από την τρίτη σελίδα και μέχρι το τέλος αρχίζουν οι σημειώσεις ανακατεμένες. Αυτή την ύλη την χώρισα σε α) λέξεις και φράσεις β) παροιμίες γ) δεισιδαιμονίες δ) ονόματα πουλιών και ε) κατάρες. Οι λέξεις είναι αρκετές, οι παροιμίες φτάνουν τις 103. Επίσης τρεις δεισιδαιμονίες, 15 ονόματα πουλιών και 11 κατάρες.

α) ΛΕΞΕΙΣ-ΦΡΑΣΕΙΣ

άλαλο: ήσυχον - τ' έχεις με τ' άλαλο και το λυπείσαι.

αράζω - άραξε: έμεινε εννεός. Δε γνωρίζει τι να πράξει. Βεβαίως ως πλοίον αραγμένο.

αρατίζω: κάμνω τι να να φύγη εκ της πατρίδος του και να μη επιστρέψη πλέον.

αρεατίστηκε: έφυγε διά παντός, είτε συνεπεία απιστίας συζύγου ή άλλου τινός συμβεβηκότος. Ίσως εκ της αράς. Φυγιάς, κατηραμένος.

απαργιάζω: αφίνω τι εις γωνίαν τινά ως άχρηστον.

απαργιασμένος: φυγιάς εκ της πατρίδος ή όλως άχρηστος δι' αυτήν. Άφροντις, αραιάς.

αγάς: ίσως εκ του άγαν. Πολύς, μέγας, κτηματίας θανασιός.

αδρύ: επί οίνου - δυνατό ουχί γλυκύ.

άχαρο: τ' έπαθε τ' άχαρο. Ως συμπαθητική φράσις, ίσως εκ του λιθοβοληθέντος Αχάρου. Ως ο Αχαρις, ουχί δε ως μη έχοντας καμίαν χάριν.

άγουρο και άγρο: οπωρώον άωρον, αγένωτο.

αχαμνό: αδύνατο χωρίς λίπος ζώον ή άνθρωπος και «μώρχεται αχαμνά» - λιποθυμώ.

αντιρριδία: παραφράσεις.

απερλόγητος: ατημέλητος - άνιπτος και απερλόγητος.

αξ - κιαλάξ: αλλαλαγμός. Επί κλαίωντος και μοιρομένου τέκνου, δηλ. σκάσε αυτού, κλάψε ως πού να σκάσης και να παντάξης - παντάξω - ανοίγω.

αναμερω και αναμερίζω: βάω τι στην άκρη ή τον εαυτό μου.

αλλατουργιάστηκαν: ανακατέθηκαν και έλαβον διαφόρους δρόμους, διευθύνσεις, τορούς.

βουρβούνα: ο σκεπτόμενος και λέγων ότι φθάση.

βούρκος και βαρκό: έλεος και βουρκότοπι, νεροκρατούν μέρος, τόπος υγρός.

βιολιό - μιτριμπιό: κραυγαί κνηγετικών σκύλων πολλών. Ταράχη ευχάριστος.

βίγλα - βυγιάζω: καραούλι, βλέπω με πονηρίαν.

βουρλόξ -η-ο: ζών πάσχον εγκεφαλικήν νόσον και στροβιλίζεται.

βαρβάτος: ο μη ευνοχισθείς ίππος ή τράγος και κατά μεταφοράν ο ισχυρός, έτι δε και ο πλούσιος «βαρβάτος νοικοκυρης».

βετούλι και βετούλα: γίδι ενός έτους.

βιάζομαι: ποιώ τι γοργώς και βιαίως.

γκόλιο: γυμνό άνευ πτερών.

γούρλιαξε: ούρλιαξε.

γκρίζιος: ρόζος δαδίου μη σχιζόμενος. Ίσως βλαχ - γκρός - χονδρός.

γκανάζω: αποκάμω εκ των πολλών φωνών ή της πείνης.

γούμπουλο: ποδάρι ολοστρόγγυλο, παχύ.

γκλόμπα: επί γεννημάτων - ακάθαρτον.

γκλίνη: η ευρισκομένη εις τον πυθμένα λάσπη έλους ή ποταμού.

γραινό: «γραιν' μαλλί». Αραιώνει, καθαρίζει.

γρέκι: το μέρος όπου πλαγιάζουν τα πρόβατα, εγρέκισαν.

γραιπώνω: πιάνω τινά διά της βίας και δυνατά. Τον εγράπωσε - τον έβγαλε στο χέρι.

γκιρλώνω: εγκίρλωσε τα μάτια εκ της πείνης - έστρεψε εν απελπισία, εκ φόβου κλπ προς τα άνω.

γλυκόστομος και πικράντερος: χαριτήρ υποκριτού.

δικανίκι: βακτηρία, ράβδος, στήριγμα γέροντος, αδυνατού.

εξουδένωσε: τον έκαμε δια το ουδέν. Τον έκαμε ενός σπιριού άνθρωπον - δια του λόγου του τον εξευτέλισε, τον κατηγόρησε.

ζουζούλο, ζουζουλιά: μικρό ζώον.

ζιούμπτος: αμβλύ όργανον προς ζούμπωμα ή εκ της πολλής εργασίας αποκατασταθέν ή παθήσας.

ζερ: βεβαιωτικόν έχω ζερ.

ζιούλα - ζιουλίζω: «μα ζιούλα» - μικρόν τι, ολίγον και ζιουλίζω - ζιουλιά.

ζιουπά: θλιβώ, πιέζω διά της χειρός δυνατά στιδίποτε, τω ζιουλίζω.

ζορι: δύναμις με το ζορ, αρπακτικός και χωρίς θέλησιν.

ζοριμάξ: άρπαξ.

ζοριπ: τα πήρε διά της βίας με το ζορ.

ζοριπ: το ζορι - το ζορ - ζορ - ζορ.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

γωνίαν.

ζιζάνιον: είναι ζιζάνιον αυτό το παιδί. Το προκαλούν ταραχές και έριδας μεταξύ ατόμων ή εμποδίζουν το καλόν.

ζιζάνιος: επίπληξις. «τώδω» ένα ζιζάνιο». (βλαχ.) ζιζάνιος - λόγος.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

ζοριπ: γυμνός.

Συνέχεια στην 4η σελ.

ΖΑΓΟΡΙΣΙΕΣ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΕΣ ΣΤΟ ΠΟΖΑΡΕΒΑΤΣ ΣΕΡΒΙΑΣ

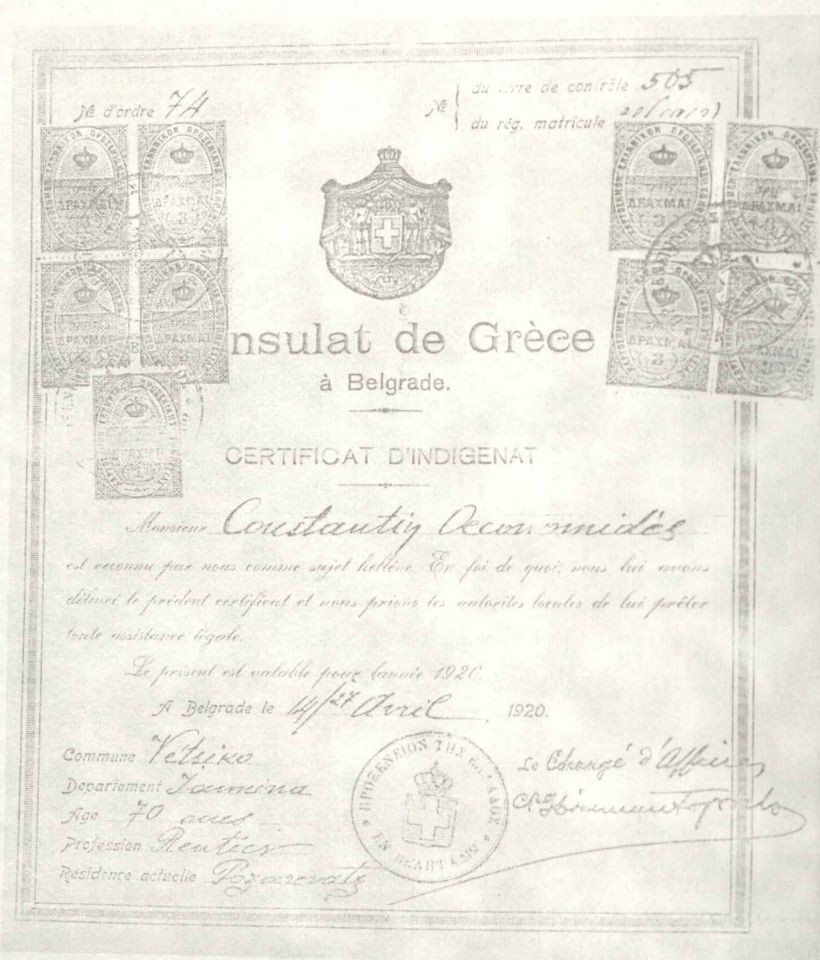
Συνέχεια από την 5η σελ.

1912 έχουμε την απελευθέρωση από τους Τούρκους της Νότιας Σερβίας (Σκόπια), του Κοσσουποεδίου και της Μετοχίας και της Βορείου Ελλάδας και της πόλης των Ιωαννίνων μαζί με την Ηπειρο. Κατά την απελευθέρωση ο σερβικός στρατός βοήθησε τους Έλληνες. Και μετά από τα γεγονότα αυτά Έλληνες εγκαθίσταντο στο Ποζάρεβατς και αποκτούσαν εδώ οικογένειες, περιουσία και διέπρεψαν ως αξιόλογοι άνθρωποι. Μεταξύ αυτών υπήρξαν πάρα πολλοί τραπεζίτες, έμποροι, ξενοδόχοι, ιατροί, υπάλληλοι, αρτοποιοί, διάφοροι επαγγελματίες και άλλοι. Γνωστές είναι οικογένειες: Κλωνιάς, Ξενοφών, Ζωήδης, Τσάτσης, Μιλτιάδης, Οικονομίδης, Σακελαρίδης, Κουσκούτης, Κατζολάς, Χαράλαμπος, Ζιάβκης, Νικολαΐδης, Λαζαρίδης, Μιχαϊλίδης και άλλοι. Σήμερα στο Ποζάρεβατς ζουν πάνω από 100 Έλληνες και απόγονοι Ελλήνων.

Για πρώτη φορά επισκέφθηκαν τα Γιάννενα στις 3 Σεπτεμβρίου του 1993 πολίτες του Ποζάρεβατς: ο Επίσκοπος του Μπρανίτσεβο Σάββας (σήμερα δεν είναι εν

ζωή). ο αντιδήμαρχος Μπρανκο Μιγιάτοβιτς, ο δημοτικός σύμβουλος Μίλαν

Και στο τέλος με το ακόλουθο ποίημα χαιρετώ τα αδελφία μας από τα Γιάννενα:



Τζούριτς και το Μπρανκο Ιβόσεβιτς, καθώς επίσης και η Σλάτζανα και ο Ντράσκο Παύλοβιτς, πολίτες του Ποζάρεβατς που ζουν στη Θεσσαλονίκη.

να:

Από τη Σεβρία γράμμα ξεκινάει
Προς την Ελλάδα την Αρχαία πάει.

Οι επιθυμίες και οι καρδιές μας να σμίξουν,
Το Ποζάρεβατς και στα Γιάννενα

τα αδελφικά χέρια να σφύζουν.

Η κοινή μας πίστη, θεμέλιο γερό και δύναμη μας, δίνει,
Πόθους πολλούς να πραγματοποιήσουνε αφήνει.

Ω! Γιάννενα, πόλη μου ωραία!

Μαζί σου συχνά θα κάνω παρέα!

Το ποίημα έγραψε ο κ. Μπράνκο Ιβόσεβιτς, δικηγόρος που Ποζάρεβατς πρόεδρος του Σωματίου του Συλλόγου για την καλλιέργεια των παραδόσεων των απελευθερωτικών πολέμων της Σερβίας μέχρι το 1918 του Ποζάρεβατς.

Σημείωση: Πριν από ένα μήνα Γιαννιώτικη αντιπροσω-

πεία επισκέφθηκε τη Σεβρία, πόλη Ποζάρεβατς για ανθρωπιστική βοήθεια. Συμμετείχαν αντιπρόσωποι του Δήμου Ο.Γ.Ε., Ε.Γ.Ε., Εργατικού Κέντρου και ιδιώτες.

Θερμές ευχαριστίες στις πληροφορίες στην κ. Μαρία Λαζαρίδη.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΕΡΤΖΙΟΣ

Μετάφραση από το Γαλλικό κείμενο
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΕΡΤΖΙΟΣ
Αύξων αριθμός 74
No Βιβλίου ελέγχου 50

Πρωτόκολλο
Προξενείο της Ελλάδας
στο Βελιγράδι

Πιστοποιητικό Ιθαγένειας
Ο κύριος Κωνσταντίνος Οικονομίδης αναγνωρίζεται από εμάς ως υπήκοος Ελλάδας. Για λογαριασμό αυτού του χορηγήσαμε το παρόν πιστοποιητικό και παρακαλούμε τις τοπικές αρχές να του παράσχουν κάθε νόμιμη συμπεριφορά.

Το παρόν ισχύει για έτος 1920.

Βελιγράδι την 14/27 Απριλίου 1920

Κοινότης: Βιτσικό Νομός: Ιωαννίνων Ηλικία: 70 χρονών Επάγγελμα: Εισοδηματίας Παρούσα διαμονή: Ποζάρεβατς
Ο υπεύθυνος του Γραφείου (Υπογραφή)

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Ο μοναδικός τρόπος να μάθουμε για την ιστορία του Ποζάρεβατς είναι να διαβάσουμε τα βιβλία του Ποζάρεβατς. Γι' αυτό μην χάνετε να την στέλενε εργασία.

Η ΣΥΝΤΑΚΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Οι συνδρομητές των Αθηνών για την καλύτερη εξυπηρέτησή τους, μπορούν να πληρώνουν τη συνδρομή τους στα Γραφεία της Πύλης της Σχολής Βασιλ. Σοφίας 24, αποφεύγοντας έτσι τους ταλαιπωρίες και τα χυδαίοντα έξοδα.

Η ΣΥΝΤΑΚΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Το ΖΑΓΟΡΙ μας, τ. 203

ΜΑΡΤΙΟΣ 1995

ΣΕΛΙΔΑ 7

ΕΛΑΦΟΤΟΠΟΣ-ΑΓΑΘΟΕΡΓΗΜΑΤΑ

«ΚΛΗΡΟΔΟΤΗΜΑ ΦΙΛΙΠΠΟΥ ΚΑΙ ΑΡΤΕΜΗΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ»

Δημοσιεύτηκε, στο ΦΕΚ 3/10-1-1995 τεύχος δεύτερο, η έγκριση της σύστασης του κοινωφελούς ιδρύματος με την επωνυμία «ΚΛΗΡΟΔΟΤΗΜΑ ΦΙΛΙΠΠΟΥ ΚΑΙ ΑΡΤΕΜΗΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ» και ο οργανισμός για την διαχείριση και διαχείριση της περιουσίας του. Είναι νομικό πρόσωπο ιδιωτικού δικαίου, στον έλεγχο του Υπουργείου Εσωτερικών και Οικονομικών.

Αποτελείται ο οργανισμός του ιδρύματος από 13 άρθρα. Στο άρθρο 1 ορίζεται η επωνυμία του, όπως παραπάνω και η έδρα του, που είναι η Αθήνα. Στο άρθρο 2 οι σκοποί, δηλ. α) η χρηματοδότηση βελτιωτικών έργων στην κοινότητα Ελαφοτόπου και β) η παύση για χρηματικά βραβεία σε αποφοίτους πτυχιούχους των σχολών του Πανεπιστημίου Ιωαννίνων, κατοίκους από την κοινότητα Ελαφοτόπου. Στο άρθρο 3 περιγράφεται το ιδρύματος, που είναι κατοίκους και σε άλλα άρθρα στην τράπεζα ΑΜΕ-ΕΛΛΑΔΑ EXPRESS και οι πόροι του, δηλ. οι τόκοι των καταθέσεων των μελών. Στο άρθρο 4 το Διοικητικό Συμβούλιο, που αποτελείται από τους κ. Χαράλαμφο Μοντοπούλο, κ. Γεώργιο Παναγιώτου γ) Μιχαήλ Παζαράκη δ) Μαρία Παναγιώτη και ε) Σταμάτη Εμμανουήλ. Στο άρθρο 5 ως 8 περιέχονται τα αρμοδιότητα του ιδρύματος, οι αρμοδιότητες του Δ.Σ. και των μελών του. Στο άρθρο 9 η διαδικασία χορήγησης χρηματικών βραβείων. Στο άρθρο 10 η οικονομική διαχείριση. Στο

άρθρο 11 τα βιβλία του ιδρύματος. Στο άρθρο 12 η τροποποίηση του ιδρύματος. Τέλος στο άρθρο 13 η διάλυση του ιδρύματος, οπότε η περιουσία του περιέρχεται στην κοινότητα Ελαφοτόπου, σαν κεφάλαιο αυτοτελούς διαχείρισης για κοινωφελείς σκοπούς.

Τέτοιες πράξεις ευποιίας έχουμε ν' ακούσουμε από τον καιρό της τουρκοκρατίας. Τότε που τα χωριά του Ζαγορίου έφτασαν στην ακμή τους. Τότε που η ευγενής άμιλλα με δωρεές, ευεργεσίες και κληροδοτήματα, κράτησε ζωντανά τα χωριά μας, με κοινωφελή έργα, με δαπάνες για τα σχολεία, τις εκκλησίες, με κοινωνική πρόνοια κλπ.

Με το κληροδοτήμα του Φιλ. Εμμανουήλ μια καινούργια εποχή ανατέλλει για το Ζαγόρι. Ευελπιστούμε ότι η λειτουργία του ιδρύματος θα αναβληθεί το χωριό, ώστε, αφενός να καλυτερέψει την ποιότητα ζωής των λίγων μόνοι κατοίκων του, αφετέρου να δημιουργηθούν προϋποθέσεις που θα κρατήσουν τους νέους ανθρώπους στο χωριό, αλλά και θα προσελκύσουν και άλλους. Το κληροδοτήμα Εμμανουήλ και το κληροδοτήμα Σολωμού έχουν να προσφέρουν πολλά στον Ελαφοτόπο.

Τελειώνοντας να ευχηθούμε στο Δ.Σ. του ιδρύματος όρεξη για δουλειά και ας αρχίσουν σύντομα με μια επίσκεψη στο χωριό, για να πλησιάσουν τους ανθρώπους του και να αγγίξουν τα προβλήματά του.

Απόστολος Ντιναλέξης

ΜΟΛΙΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΑΝ

ΤΑ ΓΙΑΝΝΙΝΑ ΤΟΥ ΜΕΣΟΠΟΛΕΜΟΥ

(Τόμος Ζ' (έβδομος) - 1927-1928)

ΤΟΥ ΙΩΑΝΝΟΥ Ν. ΝΙΚΟΛΑΪΔΟΥ

σωπο του Ελευθερίου Βενιζέλου. Στις εκλογές τον ανέδειξε κυβερνήτη με συντριπτική πλειοψηφία.

Στα Γιάννενα, οι ανακρίσεις σε βάρος των Ρετζαίων, που είχαν εξαφανιστεί, εξακολουθούσαν να καρκινωοβατούν, μέσα σε μια ατμόσφαιρα αντεγκλήσεων ανάμεσα σε δημοσιογράφους, εισαγγελείς και ανακριτές, ενώ η ληστεία είχε και πάλι αναζωπυρωθεί, με πρωταγωνιστές τους νέους «βασιλείς των ορέων», τους Κουμπαίους. Η πιο εντυπωσιακή εγκληματική των ενεργειών ήταν η αιχμαλωσία δυο πολιτευτών των «Προοδευτικών», αντιπάλων του Βενιζέλου, των Αλ. Μελά και Αλ. Μυλωνά, που συγκλονίσει ολόκληρη την Ελλάδα, παραμονές εκλογών (Αύγουστος 1928) και υποχρέωσε το Βενιζέλο, να δηλώσει από τα Γιάννενα όπου

ΑΠΟΨΕΙΣ

Πήραμε την από 14 Φεβρουαρίου 1995 επιστολή του κ. Χρήστου Γαμπρίτσου την οποία και δημοσιεύουμε με την παρατήρηση, πως για όσα γράφει ο επιστολογράφος μας αρμόδιοι είναι ν' απαντήσουν οι φορείς προς τους οποίους και απευθύνεται.

Η Συντακτική Επιτροπή

ΠΡΟΣ: Την Ιστορική και Λαογραφική
Εταιρεία του Ζαγορίου, Σίνα 4, Ιωάννινα

ΚΟΙΝ: 1) Ένωση Ζαγορισίων Αθηνών
2) Σύνδεσμον Ζαγορισίων
3) Κέντρον Ερευνών Ζαγορίου
Στις έδρες των
4) Περιοδικό «Το Ζαγόρι μας», Σίνα 4, Ιωάννινα

ΘΕΜΑ: Ιστορική αλλοίωση και εξαιρέση σε χάρτη
των χωριών του Ζαγορίου

Αξιότιμοι Κύριοι,

Με την από 18-5-1993 επιστολή μου προς το Περιοδικό «Το Ζαγόρι μας», η οποία δημοσιεύτηκε στο τεύχος Ιουνίου 1993 αυτού, ανέπτυξα διεξοδικά και με τεκμηριωμένα ιστορικά στοιχεία το εν αυτή αναφερόμενο ιστορικό θέμα, και παρακάλεσα τους αρμοδίους και ιθύνοντες του Ζαγορίου να το εξετάσουν προσεκτικά και να λάβουν αντικειμενική, αμερόληπτη και ιστορικά αιτιολογημένη απόφαση κλπ.

Επειδή, αν και παρήλθε έκτοτε ενάμιση έτος, ουδέν εγένετο. Επειδή, ως εκ της επωνυμίας σας σαφώς προκύπτει, τεταγμένη και καθ' ύλην αρμοδία για ιστορικά θέματα του Ζαγορίου, συνεπώς δε και για το εν λόγω ιστορικό θέμα, είναι η οργάνωσή σας.

Για τους λόγους αυτούς
Απευθύνομαι σε σας και σας παρακαλώ να επιληφθείτε του ιστορικού θέματος αυτού και ν' αποφανθείτε σχετικά, το δυνατόν ταχύτερον.

Επιτρέψατέ μου, παρακαλώ, να σημειώσω ότι δεν μπορείτε να εξακολουθείτε σιωπούντες, αδιαφορούντες και αποφεύγοντες, διότι υπέχετε βαρέαν ιστορικήν ευθύνην.

Οι λοιπές τρεις Ζαγορίσιες Οργανώσεις, στις οποίες κοινοποιείται η παρούσα, παρακαλούνται να εκφέρουν τη γνώμη τους.

Κρυόβρυση 14 Φεβρουαρίου 1995

Με πολλή εκτίμηση
ΧΡΗΣΤΟΣ ΓΑΜΠΡΙΤΣΟΣ
τέως Γραμματέας Κοινότητας Κρυόβρυσης

βρισκόταν, ότι δεν θα παρέμεινε στην εξουσία, αν δεν εξόρτανε τη ληστεία. Κράτησε την υπόθεσή του και σε λίγο καιρό η ασφάλεια επιβεβαιώθηκε στην Ηπειρο.

Στο κέντρο αυτών των γεγονότων, μικρών και μεγάλων, σημαντικών και ασήμαντων, τα οποία εδιναν το ιδιαίτερο χρώμα στη ζωή των Γιαννινών α' όλες τις εκφάνσεις της (δεν έλειψε και η παράδοση της σκανδαλογίας) βρίσκονται πάντα οι δυο οικογένειες των Πέτρου Κωστίδη και Γεώργιου Κεϊβανίδη. Το 1928 δοκίμασαν τη μεγάλη χαρά της επιστροφής της Θεωρίας, της μεγάλης κόρης του Κεϊβανίδη, η οποία έγινε δυνατή, χάρη στο ενδιαφέρον του Εσάτ πασά, του υπεράσπιστή του Μπιζανίου. Οι Γιαννιώτες του επιφυλάξαν ενθουσιώδη υποδοχή κατά την άφιξη του στην πόλη.

Και ο νέος τόμος, 400 περίπου σελίδων, με πολλές φωτογραφίες προσώπων της εποχής, παραχωρήθηκε, όπως και οι προηγούμενοι, στο Πνευματικό Κέντρο του Ζαγορίου «Κώστας Λαζαρίδης», προς ενίσχυση των σκοπών του.

ΙΣΤΟΡΙΚΑ ΝΤΟΚΟΥΜΕΝΤΑ ΓΙΑ ΤΟ ΖΑΓΟΡΙ

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΣΧΟΛΕΙΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 1913

Δημοσιεύουμε, όπως είχαμε υποσχεθεί σε προηγούμενα τεύχη του περιοδικού μας, και άλλα αποσπάσματα από την έκθεση του τότε επιθεωρητή της Α' Σχολικής περιφέρειας Ηλείου Αλέξανδρου Καθάρειου, της πρώτης έκθεσης για την κατάσταση των σχολείων αμέσως μετά την απελευθέρωση το 1913. Πρόκειται για ένα πολύτιμο ιστορικό ντοκουμέντο, το οποίο έφερε στη δημοσιότητα ο καθηγητής και συγγραφέας κ. Σπύρος Εργολάβης με το βιβλίο του «ΤΑ ΖΑΓΟΡΟΧΩΡΙΑ ΣΤΙΣ ΑΡΧΕΣ ΤΟΥ ΑΙΩΝΑ ΜΑΣ».

Στο σημερινό απόσπασμα αναφέρεται στα χωριά Δοβρά και Μπούλτση.

Δοβρά

Α' ονομασία. Η ονομασία είναι Σλαβική εκ του θοβτο «καλός, εκ της καλής ίσος παρακαείμενης πεδιάδος ή εκ της καλής θέσεως ή εκ του καλού ύδατος του χωρίου τούτου.

Β' Γεωγραφική εξέταση. Κείται Β.Δ. Ιωαννίνων και ΝΔ του Τσεπελόβου, εντός αδέσμευτου και πετρώδους κοιλάδας επί του Μιτσικελίου είναι χωρίον ορεινόν, έχει κλίμα ψυχρόν και υγιεινόν, έδαφος εν μέρει ανώμαλον και μετριώς εύφορον και προϊόντα δημητριακών καρπούς, κτηνοτροφικά και οίνον.

Γ' εθνολογική εξέταση. Πάντες είναι Έλληνες χριστιανοί ορθόδοξοι μίαν αείποτε ομόδοξον κοινότητα αποτελούντες, ανέρχονται εις 850 περίπου και ομιλούν μόνον την Ελληνικήν γλώσσαν μετά τραχείας Ηπειρωτικής προφοράς.

Δ' Κοινωνιολογική εξέταση. Η πνευματική και κοινωνική ανάπτυξι ενταύθα είναι καλή. Πά-

ντες σχεδόν είναι εγγράμματοι, πλείστοι δ' επιστήμονες, ανεπτυγμένοι, εργατικοί, ευπαιδευμένοι, καθαροί και ομιλητικοί, επαγγέλλονται τον γεωργόν και κτηνοτρόφον, αποδημούν κατά το πλείστον εις Θράκην, Μακεδονίαν, Μ. Ασίαν και Αίγυπτον και ευπορούν ως φίλεργοι και δραστήριοι.

Ε' Εκπαιδευτική εξέταση. Ενταύθα λειτουργούσι:

Ι. Εν πλήρες ελληνικών σχολείων μετά 3 τάξεων εγγεγραμμένοι μαθηταί εν αυτώ είναι εν όλω 22, ήτοι ταξ. Α' 9, Β' 7, και Γ' 6, φοιτήσαντες πάντες. Διδάσκαλοι δε εν αυτώ και εν τω δημοτικώ σχολείω ομού είναι δύο 1) ο Ηλίας Κ. Περιστάλης εκ Κάτω Σουδενών, ετών 24, μεμνηστευμένος, έχων απολυτήριον της Ζωσιμαίας Σχολής, έτη υπηρεσίας 5 εν Κάτω Σουδενόις και ενταύθα και ετήσιον μισθόν 40 εικοσόφραγκα είναι καλώς συγκεκριμένος, έχει καλήν συμπεριφοράν, ζήλον, δραστηριότητα και ικανήν διδακτικήν τέχνην, στερείται όμως θάρρους, 2) ο Κωνσ. Περιστάλης εκ Κάτω Σουδενών, ετών 47 έγγαμος έχων τέκνα, απολυτήριον της Ζωσιμαίας, πτυχίον του Διδασκαλείου Αθηνών και εισιτήριον 2 ετών φοιτητού της Φιλολογίας εν των Εθνικών Πανεπιστημίων, έτη υπηρεσίας 28 εν χωρίοις της Ηλείου και ετήσιον μισθόν 80 εικοσόφραγκα. Είναι άριστος διδάσκαλος, έχων γνώσεις πολλάς και πείραν μακράν, συμπεριφοράν και τρόπον αρμόζοντα και μέθοδον καλήν. Το διδακτήριον του Σχολείου είναι κοινοτικόν, ανεγερθέν δαπάνη του Κωνστ. Ρόγκου ζώντος έτι, είναι επαρκές έχον 4 αιθούσας, 1 είσοδον μεγάλην και 2 μικρά δωμάτια, εν άριστη καταστάσει, ευήλιον, ευάερον, μετά καλού φωτισμού κλπ. Έχει αναγκαία έπιπλα και σκεύη, ολίγον παλιά, στερείται δε πινάκων Φυσική, Π. Κ. Διαθίχης και χαρτών. Έχει πρόσ τούτοις μίαν υδρόγειον σφαιράν και γεωμετρικά τινα σχήματα. Πόροι του σχολείου είναι εκ κληροδοτημάτων 1) του Αλεξίου Ιωάννου, καταθέσαντος εν τη Εθνική τραπεζή, 24 χιλ. δραχμάς επ' ονόματι και προς συντήρησιν των Εκπαιδευτηρίων Δοβράς 2) διαφόρων άλλων μικρών κληροδοτημάτων, ανερχομένων εις 18 χιλ. δραχμάς κατατεθειμένας εν τη Εθνική Τραπεζή επ' ονόματι των εκπαιδευτηρίων Δοβράς 3) εξ επιχορηγήσεως της μονής Ασπραγγέλων δρχ. 370 ετησίως 4) Κυμαινόμεναι πρόσοδοι εκ του δίσκου της Εκκλησίας και εκ συνεισφορών, 5) εξ ενο-

κίων ενός ξενοδοχείου της κοινότητος δρχ. 200 ετησίως. Το πάγιον εισόδημα των κληροδοτημάτων ανέρχεται εις 1.800 δραχμάς ετησίως συμπληρουμένας δια των εκτάκτων εισοδημάτων. Ετήσιος δε προϋπολογισμός αυτού είναι 41 εικοσόφραγκα μόνον Ελλείμματα και πλεονάσματα δεν υπάρχουν. Το άλλοτε εναπομείναν μικρόν πλόνισμα κεφαλαιοποιήθη. Τα κληροδοτήματα είναι πάγια και ασφαλή. Το σχολείον ελειτούργησεν από 1ης 7βρίου εως 12 8βρίου και από 1ης Μαρτίου μέχρι σήμερα: εξετάσεις εγένοντο ενώπιόν μου και οι μαθηταί απήντησαν καλώς.

ΙΙ. Εν Δημοτικόν σχολείον έχον 4 τάξεις και εγγεγραμμένους μαθητάς εν όλων 34, ήτοι Α' 16, Β' 2, Γ' 12 Δ' 0 και Νηπιαγ. 4 Διδάσκαλοι δύο οι αυτοί και εν τω Ελληνικώ Σχολείω. Το διδακτήριον κοινόν του Ελληνικού Σχολείου, έπιπλα κλπ., τα αυτά. Πόροι οι αυτοί, προϋπολογισμός 83 εικοσόφραγκα. Ελειτούργησεν ως και το Ελληνικόν, οι δε μισθοί πληρώθησαν κατά το ήμισυ.

ΙΙΙ. Εν Παρθεναγωγείον έχον 4 τάξεις και εγγεγραμμένας μαθητριάς 44 εν λόγω, ήτις Α' 17, Β' 11, Γ' 4, Δ' 0 και Νηπιαγ. 12, φοιτησάσας πάσας. Διδασκάλισσαι εν αυτώ είναι δύο 1) η Αικατερίνη Ν. Σκαπαρά εκ Ιωαννίνων, ετών 18, άγαμος, έχουσα ενδεικτικόν της 9ης τάξεως του Ελισαβετιείου Παρθεναγωγείου, έτη υπηρεσίας δύο ενταύθα και ετήσιον μισθόν 22 εικοσόφραγκα. Φαίνεται φιλόπονος και τακτική, αλλ' είναι δειλή και άπειρος και εξετάζει δια του βιβλίου 2) η Ευνομία Γ. Στάργα εκ Κάτω Σουδενών, ετών 22 άγαμος, έχουσα απολυτήριον του Ελληνικού Σχολείου Αρτισίτης, έτη υπηρεσίας 3 ενταύθα και ετήσιον μισθόν 12 εικοσόφραγκα. Έχει θάρρος και γνώσεις αλλ' είναι κυρίως διδασκάλισσα των εργοχείων και της ραπτικής. Το διδακτήριον είναι κοινοτικόν, το αυτό οίκημα εν ω και το Αρρεναγωγείον. Μετά τινά όμως έτη, όταν θα αποθάνη η σύζυγος του ευεργέτου Αλεξίου Ιωάννου, η Κοινότης θ' αποκτήσῃ ἴδιον Παρθεναγωγείον καταλλήλολατον, την οικίαν του ευεργέτου, ην ούτος μετά τον θάνατον της συζύγου του αφίνει τη Κοινότητι.

Έπιπλα και σκεύη και πόροι του Παρθεναγωγείου τα αυτά και του Αρρεναγωγείου, προϋπολογισμός δε αυτού 37 εικοσόφραγκα. Ελειτούργησε κατ' ούτο ως και το Αρρεναγωγείον, οι δε μισθοί των διδασκαλισσών πληρώθησαν κα-

τά τα 2/3 μόνον.

ΣΤ' Απόστασις και συγκοινωνία. Το χωριό τούτο απέχει παλαιώς ο γυναικας καταγίνονται εις μικράν γεωργίαν και κτηνοτροφίαν, αποδημούν οι πλείστοι εις Ιωάννιν, Ρουμανίαν, Μακεδονίαν κλπ. και ευπορούν οι πλείστοι πλην ελαχίστων πενομένων.

Ζ' Γενικά παρατηρήσεις. Ληπτέα μέτρα. Η κοινότης Δοβράς αξιού και πρέπει να έχη ἴδιον ληνικόν σχολείον ως και μισθόν, εις ο δύνανται να φοιτημαθηταί και εκ των πλησίον χωρίων Μπούλτση και Γκαβριόλ.

Ανάγκη είναι ενταύθα 1) να εξασθώσι καλώς τα νηπιαγωγεία κληροδοτήματα, έτι δε και έτερα από είναι δύο 1) ο Βασίλειος τοιαύτα επίδικα του Αλεξ. Γερομίχα και του των αδελφών κοινόν. περί ων γινώσκουσιν τη Ι. Μητροπόλει. 2) να συμπληρωθῇ το υλικόν των Σχολείων Να διοριθῇ ειδικός Σχολάρχης του Ελληνικού Σχολείου 4) να επιβληθῇ η μετά του άλλου Σχολείου καλήν, αλλ' στερείται δραστηριότητος και η εργασία αυτού φαίνεται πολύ καροπόρος 2) Κωνσ. Καρποζής εκ Τσερβαρίου, ετών 23, έγγαμος (νεοστέ), άριστος απολυτήριον του Γυμνασίου έχων, έτη υπηρεσίας 3 εν χωρίοις της Ηλείου και 100-120 δραχμαί έκτινος λαχείου κατά τας εξετάσεις, κληρουμένων των εργοχείων των μαθητρώων υπέρ του Παρθεναγωγείου. Προϋπολογισμός του Παρθεναγωγείου είναι μόνον οι μισθοί των διδασκαλισσών. Ελλείμματα ή πλεονάσματα δεν υπάρχουν. Το Παρθεναγωγείον ελειτούργησεν ατάκτως από 1ης Μαρτίου μέχρι 20ης Απριλίου τακτικώς μέχρι σημερον, εγένοντο εξετάσεις και επιθεωρήσεις και αι μαθητριά απήντησαν οπωσδήποτε καλώς. Οι μισθοί των διδασκαλισσών εκπληρώθησαν εν μέρει μόνον.

ΣΤ' Απόστασις και συγκοινωνία. Το χωρίον τούτο απέχει των Ιωαννίνων περί τας 6 ώρας του δε Τσεπελόβου περί τας 4 ώρας. ΝΑ αυτοί εις 2 ώρας είναι η Τσονδήλα, Α 2 1/2 ώρας η Μπάγια, ΒΑ 1 ώρα το Σωποτσέλιον, Β 2 ώρας τα δύο Σουδενά και Δ 1/2 ώραν η Δοβρά. Η συγκοινωνία είναι εύκολος μόνον μετά της Δοβράς.

Ζ' Γενικά παρατηρήσεις και ληπτέα μέτρα. Ενταύθα δεν δίδεται μεγάλη προσοχή εις το σχολείον, είτε διότι οι άνθρωποι διαμένουν σχεδόν διαρκώς εν Ιωαννίνοις και αλλαχού, είτε διότι η κοινότης δεν έχει πόρους. Ελληνικόν σχολείον δεν είναι ανάγκη να λειτουργή ενταύθα, διότι οι μαθηταί

πνευματική και κοινωνική ανάπτυξι ενταύθα είναι καλή, πάντες οι άρρενες κατόικον ενταύθα.

Συνέχεια στην 9η σελ.

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΣΧΟΛΕΙΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 1913

Συνέχεια από την 8η σελ.

των διδασκάλων ολοκληρώθησαν κατά τα 3/4 μόνον.

ΙΙ. Εν Παρθεναγωγείον, έχον 4 τάξεις, εγγεγραμμένας μαθητριάς 19 εν όλω ήτοι Α' 6, Β' 6, Γ' 6, Δ' 4, φοιτησάσας πάσας, Διδασκάλισσαι εν αυτών είναι δύο 1) η Μαρία Ναχοπούλου εκ Ιωαννίνων ετών 18, άγαμος, έχουσα ενδεικτικόν της 8ης τάξεως του Ελισαβετιείου Παρθεναγωγείου, έτη υπηρεσίας 4 εν διαφόροις χωρίοις, και ετήσιον μισθόν 24 εικοσόφραγκα. Είναι επιμελής και δραστήρια αλλ' άπειρος και άνευ διδακτικής τέχνης, εχομένη του βιβλίου και μη υποβάλλουσα καλώς τας ερωτήσεις, ασκούμενη δύναται να βελτιωθῇ. 2) η Πηνελόπη Ροδάνα εκ Ιωαννίνων, ετών 25 άγαμος, διδασκάλισσα της ραπτικής πρακτική, λαμβάνουσα μισθόν 15 εικοσόφραγκα. Το διδακτήριον του Παρθεναγωγείου είναι κοινοτικόν, δωρηθέν τη Κοινότητι υπό του Δημ. Ευνού, επαρκές έχον 4 δωμάτια, αλλ' παλαιόν και στερούμενον επαρκούς φωτισμού. Προς επιδιόρθωσιν απαιτούνται περί τας 300 δραχμάς. Έχει τα άλλα έπιπλα, πλην χαρτών και διδακτικών οργάνων. Πόροι αυτού είναι εκ των υπό των αποθησκόκτων καταλειπομένων και εκ των δίσκων ως και του Αρρεναγωγείου, έτι δε και έκτακτος πόρος του Παρθεναγωγείου και 100-120 δραχμαί έκτινος λαχείου κατά τας εξετάσεις, κληρουμένων των εργοχείων των μαθητρώων υπέρ του Παρθεναγωγείου. Προϋπολογισμός του Παρθεναγωγείου είναι μόνον οι μισθοί των διδασκαλισσών. Ελλείμματα ή πλεονάσματα δεν υπάρχουν. Το Παρθεναγωγείον ελειτούργησεν ατάκτως από 1ης Μαρτίου μέχρι 20ης Απριλίου τακτικώς μέχρι σημερον, εγένοντο εξετάσεις και επιθεωρήσεις και αι μαθητριά απήντησαν οπωσδήποτε καλώς. Οι μισθοί των διδασκαλισσών εκπληρώθησαν εν μέρει μόνον.

ΣΤ' Απόστασις και συγκοινωνία. Το χωρίον τούτο απέχει των Ιωαννίνων περί τας 6 ώρας του δε Τσεπελόβου περί τας 4 ώρας. ΝΑ αυτοί εις 2 ώρας είναι η Τσονδήλα, Α 2 1/2 ώρας η Μπάγια, ΒΑ 1 ώρα το Σωποτσέλιον, Β 2 ώρας τα δύο Σουδενά και Δ 1/2 ώραν η Δοβρά. Η συγκοινωνία είναι εύκολος μόνον μετά της Δοβράς.

Ζ' Γενικά παρατηρήσεις και ληπτέα μέτρα. Ενταύθα δεν δίδεται μεγάλη προσοχή εις το σχολείον, είτε διότι οι άνθρωποι διαμένουν σχεδόν διαρκώς εν Ιωαννίνοις και αλλαχού, είτε διότι η κοινότης δεν έχει πόρους. Ελληνικόν σχολείον δεν είναι ανάγκη να λειτουργή ενταύθα, διότι οι μαθηταί

δύνανται να φοιτώσιν εις το εν Δοβρά, εκτός αν καταργηθῇ το της Δοβράς και διατηρηθῇ ο του Μπούλτση, φοιτώντων εις αυτό και εκ της Τσονδήλας μαθητρώων, όπερ δύσκολον. Ανάγκη προς τούτοις ενταύθα να συμπληρωθῇ το υλικόν των σχολείων αμφοτέρων και να σχηματισθῇ εν μεικτόν Νηπιαγωγείο έτι δε να επισκευασθῇ τα διδακτήρια αμφοτέρα και να μετακομισθῇ το παρὰ το Αρρεναγωγείον Νεκροταφείον, ο δε χώ-

ρος αυτού να χρησιμοποιηθῇ ως γυμναστήριον και προαύλιον του σχολείου. Προς τούτοις η κοινότης δέεται και υλικῆς υποστηρίξεως, εισαγομένης ενταύθα της μελισσοκομίας και σποροτροφίας και αναπτυσσομένης της συγκοινωνίας προς δημοτορίαν κοινοτικών πόρων κλπ.

Εν Μπούλτση τη 30η Ιουλίου 1913

Ο επιθεωρητής
Α. Καθάριος

ΤΟ ΟΝΕΙΡΟ ΤΟΥ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΟΥ
ΓΙΑ ΤΗΝ ΗΠΕΙΡΟ!!!

Διάβαζα στον αγαπητό «Πρωινό Λόγο», ότι υπάρχουν προοπτικές να συνδεθῇ η Ήπειρος με σιδηρόδρομο, μέσω Καλαμπάκας.

Κάτι θα δικαιοῦτο και η εύανδρος Ήπειρος, που κάποτε με κέντρο τα Γιάννινα, ήταν πρώτη στα άρματα, τα γρόσια και τα γράμματα!

Αλλά ας είμαστε ρεαλιστές. Άν είμασταν Πελοπόννησος ή Κρήτη, η τελευταία που ευνοήθηκε προκλητικά, με τέρasia ποσά από το πακέτο Ντελέρ, ίσως κάτι να γινόταν, μολονότι ζούμε μια περίοδο μεγάλης οικονομικής δυσπραγίας.

Θα μπορούσε η Αθήνα, που στολίζεται με τόσα μεγάλα και αθάνατα έργα των πολυαριθμών μεγαλοεργετών-Αβέρωφ, Τσίστας, Στουρνάρας, Ζάπας, Σίνας καϊτόσοι άλλοι, κάτι να κάνει για την πάντα αδικημένη Ήπειρο. Η Αθήνα έδωσε μόνο σαν μεγάλο ευεργέτη τον Συγγρό!

Αλλά μας κυνηγά και η κακοτυχία, ή και οι λαθεμένοι λογαριασμοί μας;

Όπως γράφει ο Π.Α. οι ιταλοί μας ζήτησαν για την κατασκευή της σύραγγος Μετσόβου (Κατάρας) 3 1/2 δις, για να αποπερατωθῇ σε 3 1/2 χρόνια!

Μετά πάνω από μια 10ετία, που κόστισε ως τώρα πάνω από 20 δις ίσως περιμένουμε άλλη 10ετία —και βλέπουμε— για να τελειώσει το έργο!

Όσο αφορά τον σιδηρόδρομο, μέσω Μετσόβου, η διαδρομή προς τα Γιάννινα, γεμάτη βουνοπλαγιές και χαράδρες τί προϋπολογισμό τεράστιο θα χρειαστή;

Ανήκω στην τρίτη ηλικία και παρακολουθούσα κάποτε ένα ενδιαφέρον συμβάν.

Στον τελευταίο παγκόσμιον πόλεμο, οι ιταλοί θέλησαν, για στρατιωτικού σκοπούς, να συνδέσουν σιδηροδρομικώς την Αθήνα με την Αλβανία.

Εστρώσαν στην Αιτωλοκαρνανία, ένα τμήμα αρκετά μεγάλο μήκους 100 περίπου χιλιομέτρων.

Το 1943 μετά το πραξικόπημα στην Ιταλία εναντίον του Μουσολίνι, σε συνεργασία του βασιλέως Βίκτωρα Εμμανουήλ με τον στρατάρχη Μπαντόλιο, η Ιταλία βγήκε από τον πόλεμο.

Μετά την νίκη των συμμάχων, σε 1-2 χρόνια, αντί να συνεχίσουμε το έργο που άρχισαν οι ιταλοί, ξυλώσαμε την σιδηροδρομική γραμμή για να... χρησιμοποιήσουμε τα υλικά!!!

Είμαστε όπως φαίνεται καταστροφείς και δεν μας αρέσει να δημιουργούμε μεγάλα έργα!

Θα επιθυμούσα πολύ να κάνω λάθος στις προβλέψεις μου.

Σιδηρόδρομο θα δούν τα παιδιά μας ή τα εγγόνια μας ύστερα από μερικές 10ετίες!

Διάβαζα στην εφημερίδα του χωριού μου. Βαβούσας Ζαγορίου, ότι πιθανώτατα να εγκριθούν 800 εκατομύρια για την α σφαλτόστρωση και τελειωμό του δρόμου Γρεβεντίου-Βαβούσας.

Ο δρόμος μεταξύ Θεσπικης-Ιωαννίνων, είναι βραχύτερος κατά 80 χλμ. με τη διαδρομή Γρεβενά, Βαβούσα-Ιωαννίνα!

Έχουμε στην διαδρομή, πλούσιες περιοχές με δάση, που με την ξυλεία προσφέρει πολλά εκατομύρια στο κράτος, επί πλέον δε η διαδρομή έχει τόσες φυσικές καλόνες για να έχουμε τουρισμό και στην όμορφη περιοχή της Πίνδου-Βάλια Κάλντα! και όχι μόνο στις αξιοθαύμαστες παράλιες μας.

Αλλά και αυτό θα αργήσει όπως η σύραγγα Μετσόβου (για την Κατάρ) τόσο δε περισσότερο ο σιδηρόδρομος, επειδή τυγχάνει να είμαστε... αποπαίδια για το κέντρο, που τόσο ευεργέτησαν οι μεγάλοι και πολυαριθμοι μεγαλοεργετές της Ήπειρου.

Κων/νος Χατζής, Γιατρός-Βέροια

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Γίνεται γνωστό πως η 31η Μαρτίου του έτους που διανύουμε, είναι η τελευταία προθεσμία υποβολής εργασιών για το διαγωνισμό, που προκήρυξε η Ριζάρειος Εκκλησιαστική Σχολή προ διετίας με θέμα: «Η ΠΑΙΔΕΙΑ ΣΤΟ ΖΑΓΟΡΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΣΗ (1913) ΜΕΧΡΙ ΣΗΜΕΡΑ».

Υπενθυμίζεται, πως οι σχετικές εργασίες θα υποβληθούν στην Συντονιστική Επιτροπή του Πνευματικού Κέντρου «Κ. ΛΑΖΑΡΙΔΗΣ» - Κουκούλι Ζαγορίου για τα περαιτέρω.

«ΤΑ ΒΟΥΒΟΥΣΙΩΤΙΚΑ ΝΕΑ»

Ο αειθαλής και εκλεκτός συμπατριώτης μας κ. Χρόνης Δρούγας συνεχίζει με επιτυχία —εδώ και 11 χρόνια— μια ωραία προσπάθεια, την έκδοση της δίμηνης εφημερίδας «Τα Βουβουσιώτικα Νέα».



κα Νέα». Την προσπάθειά του αυτή ήρθε να ενισχύσει, όπως πληροφορηθήκαμε τελευταία, ένας άλλος εκλεκτός συμπατριώτης, ο Απόστολος Καζάνας —επιτυχημένος επιχειρηματίας στο λιμάνι της Θάσου— με τη δωρεάν παραχώρηση στον παραπάνω εκδότη ενός Fax για τις ανάγκες της εφημερίδας του.

Η χειρονομία αυτή τιμά ιδιαίτερα τον κ. Καζάνα και δίνει το κουράγιο στον εκδότη των «Βουβουσιώτικων Νέων» να συνεχίσει την προσπάθειά του για ν' ακούγεται παντού η φωνή της δροσόλουστης Βαβούσας, κομμάτι αναπόσπαστο του Ζαγοριού μας (ο αριθμ. του Fax της εφημερίδας «Β.Ν.» είναι 0651-36467).

Δραστηριότητες Συλλόγων ΕΝΩΣΗ ΑΠΟΔΗΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ ΖΑΓΟΡΙΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ

Στις 5-2-1995 στα γραφεία της Ένωσης Ζαγοριών Αθηνών η Ένωση Αποδητών Ελλαφοτόπων έκοψε την καθιερωμένη, πλέον πίτα. Παραβρέθηκαν πολλοί Τσερβαριώτες. Ανταλλάξαμε ευχές, μιλήσαμε για τις χαρές μας, τα προβλήματά μας. Βοηθούντος και του τσερβαριώτικου τσίπουρου ζήσαμε, μες το μεσοχείμωνο, λίγες πολύ ζεστές ώρες.

Ο «παράς» έπεσε πάλι, σε ποιόν άλλο, στον τυχεράκι τον Τάκη Γκογιάννο και τον Παναγιώτη Γ. Τζόκα, ήταν στη μέση. Την πίτα μας την έκοψε ο κ. Πάνος Σιούτης, αφού πρώτα ο πρόεδρος μας χαιρέτησε, με λίγα λόγια τους παρευρισκόμενους, μεταφέροντας την αγάπη και τις ευχές των συγχωριανών μας που ζουν στο χωριό μας, στα Γιάννινα και στη Θεσσαλονίκη. Ας είμαστε όλοι καλά.

Με την ευκαιρία κάμποσοι συγχωριανοί μας εκδήλωσαν και

Νέα από τον τόπο μας

έμπρακτα την αγάπη τους για το χωριό μας, προσφέροντας τα παρακάτω ποσά στο σύλλογό μας.

1) Χριστόφορος Βολογιαννίδης, στη μνήμη της Μαίρης Πριμκήρη Δρχ. 20.000

2) Η Ελένη Καρπούζη στη μνήμη των γονέων της και των αδελφών της Δρχ. 5.000

3) Ειρήνη Κόλια (Ματσούλη) στη μνήμη των γονέων και των αδελφών της Δρχ. 5.000

4) Αδελφές Τοϊντζά στη μνήμη των γονέων τους Δρχ. 5.000

5) Πολύβιος Δάλλας στη μνήμη συγγενών του Δρχ. 10.000

6) Χριστόδουλος Πριμκήρης στη μνήμη της σύζυγού του Μαίρης και του γιου του Τάκη Δρχ. 30.000

Εμείς τους ευχαριστούμε όλους για την αγάπη τους για το χωριό μας και περιμένουμε τέτοιες, αλλά και πιο γενναίες προσφορές, ενόψει της ανάγκης της αποπερατώσεως του κεντρικού καλντεριμιού, που το κόστος του ανέρχεται στα 2.000.000 δρχ.

ΝΕΑ ΤΗΣ ΛΑΪΣΤΑΣ

Δωρεές: Στο εξωκλήσι του Αγίου Γεωργίου, δωρίσανε εικόνες οι κάτωθι: Παπαθεόδωρος-Κύρος, Χρόνης Δρούγας, Γεώργιος Πιτίκος, Ιωάννης Αττής. Στο εξωκλήσι του Αγίου Χαράλαμους που βρίσκεται σε βιγλατορική θέση, το ζεύγος Χρόνης Δρούγας και Μαρίνα Γκόρδη-Δρούγια συνεχίζουν με ενθουσιασμό το έρ-

γο τους.

Κατά τη διάρκεια του 1994 έγιναν οι εξής εργασίες:

α) Καθαρισμός των Αγιογραφιών του Αγίου Βήματος

β) Αγιογράφηση της Παναγίας Παντάνασσας

γ) Αγιογράφηση του Παντοκράτορα στο Θόλο του εξωκκλησιού

δ) Λουστράρισμα του δαπέδου

ε) Κατασκευή του Χαγιατού

Επίσης το ζεύγος Χρόνης Δρούγια και Μαρίνα Γκόρδη-Δρούγια στη μνήμη του Ιωάννη Γκόρδη

ανήγειραν μια ωραιότατη παραδοσιακή Βρύση στη Διακλάδωση Βρυσχωριού-Λαϊστας. Στη βρύση τοποθετήθηκαν και δύο ταμπέλες σε τέσσερις ξένες γλώσσες (Αγγλικά, Γαλλικά, Ιταλικά, Γερμανικά).

Ο πρόεδρος Ηλιοχωριού για το παραπάνω έργο έστειλε ευχαρίστηριο επιστολή στους δωρητές.

Ο ξενοτεμένος στη Καβάλα συγχωριανός Μιχάλης Τζαμπούρας εγκαταστάθηκε στη Λαϊστά και ανέλαβε τη διεύθυνση του αναψυκτηρίου και εστιατορίου του Κοινοτικού Ξενώνα.

Ο κ. Μ. Τζαμπούρας είναι ειδήμονας στο αντικείμενο αυτό και του ευχόμεθα καλή επιτυχία.

Επίσης αξίζουν θερμά συγχαρητήρια στους κ. Λεωνίδα και κ. Νίκη Βέη που εθεμελίωσαν ένα ωραίο και λειτουργικό Ξενώνα. Διαθέτει υπονομήματα, θαναμάσιες λικουδιές και άριστη εξυπηρέτηση.



Ο Άγιος Χαράλαμπος Λαϊστας με το νέο χαγιάτι.

Νέα από το Τσεπέλοβο
Αρχαιρείσις Πολιτιστικού Συλλόγου

Α. Στις αρχές του έτους έγινε αρχαιρείσις στον πολιτιστικό σύλλογο του χωριού μας ο «Το φλές».

Το νέο Διοικητικό συμβούλιο αποτελείται από τους α) Τσάμπα Ιωάννη Πρόεδρο, β) Τάγκα Δανιήλ Αντιπρόεδρο, γ) Δορδής Ουρανία Γενική Γραμματέα, δ) Βαγγελή Δημήτριο Ταμία, ε) Πιτίκος Γεώργιος Κήρυκα, στ) Κήρυκα Παναγιώτη Θεόδωρο, ζ) Κήρυκα Κωνσταντίνου Κωνσταντίνου.

Β. Το διοικητικό συμβούλιο του Πολιτιστικού Συλλόγου Τσεπέλοβου ο «Το φλές» αισθάνεται την ανάγκη να ευχαριστήσει δημόσια τον πρόεδρο της κοινότητας Τσεπέλοβου, Τσουμάνη Θεόδωρο για την αμέριστη ηθική και υλική συμπαράσταση προς το σύλλογό μας, ο οποίος μας γνώρισε ότι, κατέθετε υπέρ των σκοπών του συλλόγου τα έξοδα παραστάσεως και δαπάνων σαν πρόεδρος της κοινότητας, ανερχόμενα κατά το βού μετονομάστηκε σε Πολιτιστικό Σύλλογο Τσεπέλοβου ο «Το φλές» και μπορεί να εργαστεί οποιουδήποτε Τσεπέλοβου ανεξαρτήτου ηλικίας.

Τα γραφεία του συλλόγου γάζονται στο κτίριο του «Το φλές» Φαρμακείου» δωρεάν, στις υποθέσεις του χωριού μας και του οποίου έχει την τιμή να φέρει το όνομα ο σύλλογός μας. Το νέο διοικητικό συμβούλιο του έργου που ανέλαβαν.

Στην προσπάθεια αυτή, της συστηρίσεως όλων των εργασιών διοίκησης του χωριού, ο σύλλογος θα είναι αμέριτος.

Το Διοικητικό Συμβούλιο του συλλόγου

ΕΤΗΣΙΟΣ ΧΟΡΟΣ
ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑΣ
ΚΑΠΕΣΟΒΙΤΩΝ ΑΤΤΙΚΗΣ

Η Αδελφότητα Καπεσοβιτών Αττικής πραγματοποιώντας και τους τον ετήσιο χορό της στην πόλη μας στις 17-2-95 σε αίθουσα HOTEL PRESIDENT θέλει να παραστήσει θερμά και μέσα απ' την εφημερίδα «Το Ζαγόρι μας»

Ανακοίνωση

Στην Κοινότητα Κάτω Πεδινών ενοικιάζεται το εκκλησιαστικό κατάστημα (καρνεείο) με άρτιο εξοπλισμό έπιπλα - σκεύη - επαγγελματικό ψυγείο - τηλεόραση - θέρμανση και λουτρό.

Διαθέτει δύο αίθουσες και ζεζινα και υπόγειο - πληροφορίες στα τηλέφωνα Ιωαννίνων (0651) 28409-33100-23786.

Το ΖΑΓΟΡΙ μας, τ. 203

Νέα από τον τόπο μας

τους παρακάτω:

1) Όλα τα μέλη της αλλά και τους φίλους του Καπεσοβίου που τίμησαν με την παρουσία τους την ωραία αυτή Ζαγορίσια Καπεσοβίτικη βραδιά.

2) Όλους τους καταστηματαρχές, βιοτεχνίες, ιδιώτες για την

Εύχεται, οι παραπάνω δωρεές, να βρούν μιμητές!!!

Ο Γραμματέας
Τόλογλου Ανδρέας

ΗΛΙΟΧΩΡΙ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Η Κοινότης Ηλιοχωριού ευχαριστεί θερμά τον κ. Χρόνη Δρούγια και την σύζυγόν του κ. Μαρίνα Δρούγια-Γκόρδη, για την κατασκευή ωραίας βρύσης επί της αμαξιτής επαρχιακής οδού στη θέση Γκινιάσα - περιοχής κοινότητας Ηλιοχωριού.

Άξιοι επαινούν που προσπαθούν με ένθερμη πατριωτική ενεργητικότητα προς πάσα κατεύθυνση για την αξιοποίηση της ωραίας περιοχής των κοινοτήτων Ηλιοχωριού - Βρυσχωριού - Λαϊστας για την τουριστική ανάπτυξη.

Ηλιοχώρι 15 Ν/βρίου 1994

Ο Πρόεδρος της Κοινότητας
ΣΤΕΡΓΙΟΣ ΜΠΟΥΛΗΣ

ΤΣΕΠΕΛΟΒΟ

ΔΩΡΕΕΣ

Κατέθεσαν στον λογαριασμό 359/296082-69 στην Εθνική Τράπεζα Ιωαννίνων, για τον καθαρισμό των θαυμαστών αγιογραφιών του Αγίου Νικολάου Τσεπέλοβου οι παρακάτω:

1. Οικογ. Νίκου και Αμαλίας Πάσχου, εις μνήμην των γονέων των, Ηλία και Σοφίας Πάσχου και Άννας Αλεξίου δρχ. 150.000.

2. Οικογ. Θωμά και Γιάννη Τάγκα εις μνήμην του πατέρα των Αλεξίου Τάγκα δρχ. 10.000.

3. Ο κ. Βαβίλης Χαγνέλης εις μνήμην Αναστασίας Γεροκόστα δρχ. 60.000.

4. Ο Δημήτριος Γεωρ. Πάσχος δρχ. 60.000.

5. Ο Γεώργιος Παν. Βούβρος δρχ. 50.000.

6. Ανώνυμη Τσεπελοβίτισσα δρχ. 50.000.

7. Ο Τάσος και Αλεξάνδρα Δουδούμη δρχ. 45.000.

8. Η Χαρίκλεια Βασ. Χρηστάκου δρχ. 40.000.

9. Ευγενία Ιωαν. Γιαννάκη δρχ. 30.000.

10. Ανώνυμη Τσεπελοβίτισσα δρχ. 30.000.

11. Ο Γεώργιος Βασ. Δέμιας δρχ. 25.000.

12. Ο Λεωνίδας Θ. Βούβρος δρχ. 25.000.

13. Ο Κώστας Παύλ. Γιαννάκης δρχ. 20.000.

14. Ο Απόστολος Κωσταντίνος

δρχ. 20.000

15. Ανώνυμοι εις μνήμην Αγγελικής Ε. Γιαννακού δρχ. 10.000

Η Εκκλησιαστική Επιτροπή Τσεπέλοβου, Ευχαριστεί.

ΒΙΤΣΑ

ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ

Η εκκλησιαστική επιτροπή του Ενοριακού ναού των Ταξιαρχών της Πάνω Βίτσας ευχαριστεί τους ενορίτες του χωριού μας που για ακόμα μια φορά ενίσχυσαν τις προσπάθειες ανακαίνισης του Ναού μας. Τους ευχαριστούμε και ελπίζουμε να συνεχίζουν να βοηθούν με κάθε τρόπο τις προσπάθειές μας. Αλφαριθμητικά αναφέρουμε τους ευγενείς χορηγούς της εκκλησίας μας:

Ηλίας Βασδέκης	5.000
Μιράντα Βασδέκη	10.000
Κώστας Γαρατζιώτης	15.000
Ευαγγελία Ζωίδου	2.000
Έφη Παλιάτσου	5.000
Θανάσης Παλιάτσος	5.000
Πόπη Παλιάτσου	5.000
Χριστίνα Παπαρούση	5.000
Αλέκος Παπαχρηστός	10.000
Γιάννης Παππάς	10.000
Νάτα Πριμκήρη	10.000
Νίκος Σαουνάτσος	5.000
Γιάννης Σάρας	2.000
Πηνελόπη Σάρρου	10.000
Δημήτρης Σάρος	5.000
Σπύρος Σπύρου	5.000
Άλκης Σφάγγος	5.000
Γιώργος Φιλίπης	2.000
Κώστας Χαρίσης	5.000

Η Εκκλησιαστική Επιτροπή Ιεροού Ναού Ταξιαρχών Πάνω Βίτσας

ΣΚΑΜΝΕΛΙ

ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ

Η Εκκλησιαστική επιτροπή Αγ. Αποστόλων Κοινότητας Σκαμνελίου ευχαριστεί δημοσίως διά την οικονομική ενίσχυση των εκκλησιών μας τους παρακάτω:

Χρυσούλα Ευγενίδου	
Αριστέα Α. Φούγκα Γενναδίου	
Δημήτριον Κων/νον Δώδον	
Ελένη & Βούλα Γεωργίου-Δώδου	
Παπανικολάου Αλκίωνη	
Παλιάτσου Πόπη	
Χρυσόστομον Δουβλήν	
Νόνα Κων/νον	
Νόνα Βασιλείου	
Νόνα Νικόλαο	
Δερέκα Αναστάσιο Σπυρ.	
Ευθαλία Αγγελή Δώδου	
Τσαρτέλαν Αγγελία	
Στυλιανόν Σουκοβέλον	
Πολυξένη Γεωργάκη	
Κων/νο Πετρίδη	
Ελένη Παλιάτσικα	
Λουκία Τρίφα ή Σοφίου	
Αμαλία Μαργαρίτη Δώδου	
Ο ταμίης Αγ. Αποστόλων	
Απόστολος Σ. Σουκοβέλος	

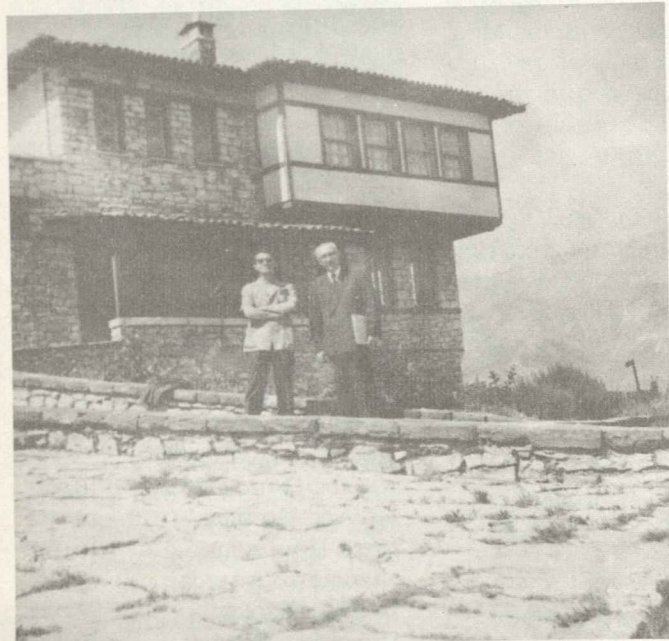
ΝΕΚΡΟΛΟΓΙΕΣ

Λίγα λουλούδια αποχαιρετισμού...

ΚΩΣΤΑΣ ΚΩΤΟΥΖΑΣ

(Ιατρός-Χειρουργός)

Με τη λήξη του 1994, έφυγε από τη ζωή, στο Βόλο, όπου από τις αρχές του αιώνα είχε εγκατασταθεί ο παππούς του και θεός μου Κωνσταντίνος Νικολαΐδης (αδελφός του παπού μου Ιωάννου Νικολαΐδου, ιερέα και δάσκαλου), ο εξαδελφός Κώστας Κωτούζας, γόνος κι αυτός της Βίτσας, από την πλευρά της μητέρας του, ύστερα από μακρά και επώδυνη αρρώστεια. Είχε σπουδάσει γιατρός-χειρουργός και για πρώτη φορά συναντηθήκαμε μεταπολεμικά, όταν υπηρετούσε στα Γιάννινα, ως έφεδρος ανθυπίατρος. Από τότε οι σχέσεις μας—με μικρές διακοπές—κρατήθηκαν σταθερές ως το θάνατό του. Ήταν σεμνός, με με-



Με τον
εξάδελφό
μου
Κώστα
Κωτούζα
στο
Τουριστι-
κό Περί-
πτερο
της
Ε.Η.Μ.

γάλη καρδιά, αγάπη για το Ζαγόρι και τη Βίτσα, την οποία με αυθορμητισμό και ειλικρίνεια εκδήλωνε κάθε φορά που ερχόταν εκδρομή στην πόλη μας, μαζί με τη γυναίκα του, την Ευαγγελία, η οποία του συμπαροστάθηκε με αφοσίωση τόσο στις επαγγελματικές δυσχέρειες, αντιμετώπιζε τέτοιες σε κυβερνητικές αλλαγές, όσο και στη μακρόχρονη αρρώστειά του. Κατά τις συναντήσεις μας στα Γιάννινα, δεν χόρταινε ν' ακούει για τη Βίτσα και το Ζαγόρι, για τους προγόνους του, για όλα όσα οι πατρογονικές ρίζες και οι διηγήσεις των δικών του ξυπνούσαν μέσα του. Προγραμματίζε, μετά τη συνταξιοδότησή του, να έρχεται κάθε χρόνο στον τόπο μας, περισσότερο ως προσκυνητής παρά ως διαβατικός επισκέπτης, τα όνειρά του όμως τα σύντριψε η αρρώστειά που τον χτύπησε. Δεν έμαθα έγκαιρα για το θάνατό του. Γράφω τις λίγες αυτές γραμμές, αντί των λουλουδιών που θα κατέθετα στη σορό του. Στη γυναίκα και τα παιδιά του, από την πρώτη γυναίκα του (επιστήμονες εγκατεστημένοι στο Βόλο, που δεν τους γνώρισα, δυστυχώς) εκφράζω τα βαθύτατα συλλυπητήριά μου. Ας σημειώσω πως ο παππούς του Κωνσταντίνος Νικολαΐδης, ήταν κι αυτός ελληνοδιδάσκαλος και λόγιος. Ασχολήθηκε αργότερα με επιχειρήσεις και απέκτησε σημαντική περιουσία. Σώζεται στο αρχείο μου ένα γράμμα που μου έστειλε, όταν πέτυχα στις εισαγωγικές εξετάσεις του β' γυμνασίου, και κρατώ ακόμα στα χέρια μου ένα ρολόγι τσέπης της εποχής (Ζενίθ) δώρο του για τις επιδόσεις μου.

ΙΩΑΝΝΗΣ Ν. ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ

ΧΑΡΙΛΑΟΣ Π. ΠΡΩΤΟΣΥΓΚΕΛΛΟΥ

(1907-1994)

Ένας ακόμη βράχος ξεκόπηκε από τα Βουνά του Πατρίκου κι έφθασε στη Γορίτσα. Το πέπλο του τράνταξε τη γη! Βαρύς αγός ακούστηκε στην Ατζιάμα, τον Κούπο, τον Βίκο! Θόλωσε ο Βούδομάτης! Πλημμύρισε ο Αώος!

Απαραίτητη υπόμνηση για τις νεκρολογίες

Παρακαλούμε όσους συμπατριώτες μας στέλνουν νεκρολογίες για δημοσίευση στο περιοδικό μας να είναι πολύ σύντομες—όχι πάνω από 1 σελίδα το κείμενο. Δυστυχώς οι νεκρολογίες είναι πολλές και δε διαθέτουμε χώρο να δημοσιεύουμε εκτεταμένα κείμενα. Με λύπη μας θα αναγκαστούμε να τις συντομεύουμε.

Η Σ.Ε.

Ο Χαρίλαος Πρωτοσυγγέλλου έφυγε από τον μάταιο τούτον κόσμο. Αυτός που πρώτος έτρεψε να προστατεύσει την Πατρίδα και αφηγήσεις κίνδυνου, σαν θεριό έτεφετε στη μάχη!

Φόβος δεν εγνώριζε!

Γεννημένος δάσκαλος.

Εργατικός να καθίσει δεν ήξερε, αφού και τώρα που πλησίαζε τα 90, δουλούσε σκληρά!

Κι έτσι όρθιος, εργαζόμενος, έπεσε!

Αγαπούσε πολύ την Ελληνο-Χριστιανική Παιδεία, και δια τούτο ενόχισε τις Εκκλησίες της γενετικής του και της Γορίτσας, τα Σχολεία της Κονίτσας και τα παλαιά Ιδρύματα της Μητροπόλεως Κονίτσης, και συνέδραμε τον μακαριστό Μητροπολίτη Σεβαστιανό, από το θάνατο του οποίου πολύ είχε στεναχωρηθεί.

Λίγες μέρες πριν φύγει, μου τηλεφώνησε κλαίγοντας: «Γιάννη, ο θάνατος του Σεβαστιανού, ήταν μεγάλη απώλεια για τον τόπο μας, την Κόνιτσα, την Ήπειρο, την Ελλάδα».

Ο Χαρίλαος, δεν άντεξε την ορφάνια, μετά από λίγες μέρες, πήγε και τον απαύση!

Φιλόπατρι, φιλόανθρωπε, αγωνιστή δάσκαλε Χαρίλαε, εύχομαι ο θεός να κατέβει την ψυχή σου ανάμεσα στους εκλεκτούς του «...ένθα οὐκ ἔστι λύπη, πόνος, στεναγμός, ἀλλά ζωὴ ἀτελεύτητος...», στους δε δικούς σου, την εκλεκτή σου σύμφω, την Ζαγορίσια αρχόντισσα Χρυσάνθη, τα παιδιά σου Λουκιανό και Ανθούλα και τους άλλους συγγενείς σου, εγκάρδια τους συλλυποίμαι κι εύχομαι ο θεός να τους απαλύνει τον πόνο.

Αιωνία σου η μνήμη Χαρίλαε!

Ι.Γ.Π., Κόνιτσα
29-12-1994

Επικήδειος που εκφωνήθηκε από τον συγχωριανό και συνάδελφο Γ. Ζαχάρη

Κίμωνας Οικονόμου

Σεβαστή Κίμωνα, συγχωριανέ και συνάδελφε. Θλιβερό το καθήκον και οδυρμό για κάθε άνθρωπο να αποχαιρετάει για πάντα σεβαστά και αγαπητά πρόσωπα. Τοια οδύνη αισθάνομαι κι εγώ και σφιγμένη καρδιά προσπαθώ να σου απευθύνω τα λόγια και να σκιαγραφήσω την προσωπικότητά σου. Γόνος αρχοντικής Ζαγορίσιας οικογένειας, της Ευφροσύνης και του Γρηγόρη Οικονόμου, τρίτος από τα έξι παιδιά τους, γαλουχήθηκε με τα Ελληνοχριστιανικά ιδεώδη και έγινε δάσκαλος. Ζωή σου συνέδεσε με τη Βαρβάρα Ρακοπούλου, δασκάλα κι αυτή και φέρεται στο κόσμο το Γόλη και τη Φρόσω. Βάσκανη όμως μοίρα άρπαξε το Γόλη από κοντά και Πέτροσες την καρδιά σου. Το χτύπημα ήταν βαρύ. Γκρεμίστηκαν τα όνειρά σου. Δέχτηκες καρτερικά. Ανάθρεψες, μεγάλωσες και βοήθησες τα ορφανά εργονόμια του Μιχαλάκη και τη Βάνα, με όλες σου τις δυνάμεις. Το όνειρό του Γόλη σου τα έβλεπες πραγματικότητα, χτίζοντας σπίτι στην Αρίστη, αλλά αλοίμονο, ούτε εκείνοι αλλά ούτε και σένα πρόλαβε να φιλοξενήσει. Είχα την ευτυχία, σαν γιος, αδελφός και οικογενειακού φίλου, να συνδεθώ μαζί σου, σε δύσκολες και ευχάριστες στιγμές της ζωής σου και να εκτιμήσω τα προτερήματά και τις αρετές σου. Είχες κάτι διαφορετικό μέσα σου, που ενέτεινε σεβασμό, εμπιστοσύνη και σιγουριά.

Ήσουν άτομο κοσμιμένο μόνο με αρετές Μειλίχως και υπομονετικός. Επαιρός και ειλικρίνεια στις σχέσεις σου. Το χαμόγελό σου φάνερνε τον πλάτο της ψυχής σου και άνοιγε διαύλους επικοινωνίας με τους συνανθρώπους σου. Δίαιε μια σπάνια προσωπικότητα, που ακτινοβολούσε καλοσύνη και εμπιστοσύνη που με κατεύθυνε, υπηρεσιακή, κοινωνική, οικογενειακή. Η υπηρεσιακή σου σταδιοδρομία αποτελεί παράδειγμα για μέμηση, και τούτο δεν είναι υπερβολή. Υπηρέτησε ευνοημένη, δεξιοσύνη και ικανότητα, σαν δάσκαλος, πολύ δε περισσότερο βοηθός Γραφείων Επιθεωρήσεων. Το μάτι και το αφτί, τον βοηθού Κίμωνα, δεν ήταν τον επιθεωρητή, αλλά για το συνάδελφο. Έδινες, όσο περισσότερο μπορούσες στους μαθητές σου από τον εαυτό σου, αλλά και έπαιρνες συγχρόνως, για να μάθουν και εκείνοι να δίνουν. Έδειξες σπάνια εργατικότητα και αφοσίωση στο έργο σου. Για σένα δεν υπήρχε ωράριο. Μέτρο σε κάθε σου ενέργεια, ήταν ο σφύριξ στον άνθρωπο και διάθεση για συνεργασία. Έτσι κατόρθωσες και στάθηκες στο σου, αχέραιος και ΑΦΘΟΡΟΣ. Η καταξίωσή σου, δεν ήταν μόνο υπηρεσιακή. Ήταν πάνω απ' όλα καταξίωση κοινωνική. Σάν γιος, σαν αδελφός, σαν σύζυγος, σαν τέρας, σαν πεθερός και σαν παππούς ήσουν αυτός, που έπρεπε να ήσουν. Εξαιτίας οικογενειακής με χριστιανική παιδεία και άριστες κοινωνικές σχέσεις. Έχες ζωή ήσυχη, χωρίς πρόκληση και χωρίς έπαυση. Έμεινες μακριά απ' τα ναυαγία φθιέθων και διαορύον τους ανθρώπους. Η επιλογή σου αυτή ήταν σκόνη και στοιχη με το χαρακτήρα σου, τον ευγενικό και καλοκάγαθο. Δεν μπορούσε να παύσει στην ευαίσθητη ψυχή σου, διάκριση στις σχέσεις μεταξύ των ανθρώπων. Γι' αυτό αγαπητέ Κίμωνα, στη ζωή σου είχες μόνο φίλους, που σήμερα λυπούνται για το που σου και είναι κοντά σου για να τιμήσουν τη μνήμη σου.

Αυτή η κοινωνική σου καταξίωση, αγαπητέ Κίμωνα, είναι μια παρακαταθήκη στους δικούς σου και θα αισθάνονται υπερήφανοι κάθε φορά, που θα διαπιστώνουν το σεβασμό με τον οποίο θα αναφέρεται η κοινωνία στο όνομά σου και στο πέρασμά σου απ' τη ζωή. Είναι η αγαθή μνήμη, που θα θέλαμε όλοι ν' αφήσουμε αποχρηστώντας το μάταιο τούτο κόσμο. Πορεύου Κίμωνα, τώρα το δρόμο της αλήθειας πηλάζει ο Κύριος. Ο πόνος των δικών σου δεν θα σταθεί εμπόδιο στην ουσία της ρείας σου. Αποχαιρετώντας μας, σφιχταγκάλιασε το Γόλη σου εκεί που θα περδείς αγόγγυστα το χόμα της Περιβλέτου, που σε λίγο θα σε σκεπάσει, και όπως πώς είναι το ίδιο, με το χόμα της Αρίστης σου.

Αιωνία σου η μνήμη.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

ΠΕΤΡΑ - Θάνατος

Απεβίωσε εις Αθήνας την 18-1-95 η ΠΑΝΑΓΙΩΤΑ ΔΑΛΑΓ-ΓΕΛΗ σύζυγος του Σ/χου Διδ/λου Αγγέλου Δαλαγγέλη τ. Γεν. Γραμματέας Δ.Σ. Ενώσεως Ζαγορίσιων Αθηνών και εκηδεύθη την επομένην εις Πέτραν - Ζαγορίου εν μέσω γενικής θλίψεως και με την παρουσίαν πλήθους κόσμου, συγγενών, φίλων συγχωριανών και πολλών από τα περιχώρα, Ιωάννινα και Αθήνας. Κατέθεσαν στεφάνια, χρηματικές δωρεές στην εκκλησία, αναγνώστησαν προσευχές και μνήμης των πατ. Αρχών και οι κ. Ηλίας Τσόκας πρόεδρος αδελφότητος Πετριωτών, κ. Πέτρος Λεωνταρίδης δάσκαλος και ο κ. Γεώργιος Βραχάς δικηγόρος αποχαιρέτησαν την μεταστάσαν με συγχινητικούς αποχαιρετίσους λόγους εξάραντες τον ενάρετον βίον της, τις πλούσιες αρετές και τις προσφορές της στον πλησίον, στο χωριό, την πατρίδα.

ΑΡΙΣΤΗ

Θάνατος

— Πέθανε και κηδεύτηκε στην Αρίστη, την 2/2/95, η Θεοδώρα Κ. Μισού. Θερμά συλλυπητήρια στους οικείους της.

Το Ζαγόρι μας

— Πέθανε και κηδεύτηκε στις 5/2/95 στην Αρτίστια ο Χρήστος

Γεννήσεις

Επί τέλους και μια καινούρια ζωή. Το ζεύγος Κων/νος Μιχ. Χατζηγιάννης και η γυναίκα του Πολύμνια απέκτησαν την πρώτη τους θυγατέρα στις 31/1/95. Διαμένουν στον Πειραιά. Να τους ζη-σει.

Στ. Συναϊώτης

ΒΙΤΣΑ - Θάνατος

1. Το Γενάρη πέθανε και κη-

Έκφραση συγχαρητηρίων δια του περιοδικού «Το Ζαγόρι μας»

Παίρνοντας την αφορμή από την ανακοίνωση του Μορφωτικού Συλλόγου «Η ΛΑΪΣΤΑ-ΖΑΓΟΡΙΟΥ» που με την ευκαιρία των ευχών προς τους συμπατριώτες μας Λαϊστίσιους αναφέρεται στα διάφορα έργα που έγιναν στη Λαϊστή τα τελευταία χρόνια, δηλαδή από της συστάσεώς του το 1977 ως σήμερα.

Μεταξύ των άλλων συγκατελέγεται η ανακατασκευή του παρεκκλησίου του αγίου Χαράλαμπος όπως και η κατασκευή των παρεκκλησίου του Αγίου Ευσταθίου. Για τα όσα έγιναν και όσα πολλοί προσέφεραν για να αναγεθεί ο άγιος Ευστάθιος έχω γράψει επανειλημμένα στις φιλόφρονες σελίδες του περιοδικού μας «Το Ζαγόρι μας» και για μια άλλη φορά ευχαριστώ όλους όσους συντέλεσαν να τελειώσει η εκκλησία.

Αισθάνομαι όμως παράλληλα κι εγώ να αναφερθώ στα πρόσωπα που συνέβαλαν στην ανακατασκευή του παρεκκλησίου του αγίου Χαράλαμπος.

Η πρωτοβουλία ανήκει στο Σύλλογο και ιδιαίτερα στον πρόεδρό του κ. Ιωάννη Κογκούλη, αναπληρωτή καθηγητή της Θεολογικής Σχολής του Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης καθώς και στον συμπατριώτη μας επίτιμο πρόεδρο του συλλόγου κ. Ιωάννη Βαρτζόπουλο, ο οποίος διαμενώντας μόνιμα με την σύζυγό του κ. Νίτσα στη Λαϊστή τα τελευταία χρόνια, απ' ενός μεν πρόσφερε σημαντικό χρηματικό ποσό, αλλά και επιστάτευσε παντοιοτρόπως το έργο.

Ένας εξ ίσου δωρητής στο επιτελεσθέν έργο στο παρεκκλήσι του αγίου Χαράλαμπος είναι και ο αγαπητός μας συμπατριώτης κ. Χρόνης Δρούντας και η σύζυγός του κ. Μαρία Γκόρδη-Δρούντα οι οποίοι προσέφεραν για την εξοπλιστική της τοποθεσίας του παρεκκλησίου το χρηματικό ποσό των 500.000 (πεντακοσίων χιλιάδων) δραχμών.

Υστερα από όλες αυτές τις εργασίες το έργο συντελέστηκε και δεν μένει παρά η αγιογράφηση, η οποία ξεκίνησε και ευελπιστούμε ότι και άλλοι συμπατριώτες μας θα προσφέρουν ανάλογα με τις δυνάμεις των.

Αξίζουν συγχαρητήρια οι προαναφερθέντες συμπατριώτες μας και ο λόγος αυτός με ώθησε να γράψω για το έργο και την προσφορά τους.

Λάρισα 20 Ιανουαρίου 1995

Ιωάννης Τζίμας

Ταμίας και εκπρόσωπος του Συλλόγου στη Λάρισα για την ανέγερση της εκκλησίας του αγίου Ευσταθίου στη Λαϊστή Ζαγορίου.

Ντινούλης, ετών 52. Εκφράζουμε τα θερμά μας συλλυπητήρια στους οικείους των.

«Το Ζαγόρι μας»

— Στα Γιάννινα, όπου διέμενε, πέθανε και κηδεύτηκε στις 4-2-95 ο χωριανός μας Κίμων Γρ. Οικονόμου, συνταξ. δάσκαλος.

— Στην Αθήνα κηδεύτηκε στις 17/1 ο Στέλιος Μαγιόπουλος, λογοτέχνης, σύζυγος της συγχωριανής μας Ευρυάνθης Χατζοπούλου.

— Στο Ποζάρεβατς-Σερβίας (που αδελφοποιήθηκε πρόσφατα με τα Ιωάννινα) πέθανε ο συγχωριανός μας Νικόλαος Φάτσος-Δημητρίεβιτς, νομικός. Μετανάστης από το 1925 δημιούργησε οικογένεια, περιουσία και πρόκοψε επαγγελματικά. Ζούσε με τη νοσταλγία της Ελλάδας.

δευτηκε στην Αθήνα ο Ευριπίδης Φωτίνης, γαμπρός της οικογένειας Καρέτση από το χωριό μας.

2. Επίσης στην Αθήνα πέθανε και κηδεύτηκε ο Θωμάς Παλάσκας, γιός της Χρυσάνθης Πέτσιου, από το χωριό μας.

3. Στο χωριό μας πέθανε και κηδεύτηκε ο Περικλής Τόλης, ύστερα από πολλών μηνών ανίατη αρρώστεια. Στους δικούς τους, θερμά συλλυπητήρια.

Φ.Β.

ΕΛΑΤΗ - Θάνατος

— Πέθανε στα Γιάννινα την 1η Φλεβάρη, σε ηλικία 94 χρονών ο Δημήτριος Βέλλης.

Η νεκρώσιμη ακολουθία έγινε την επομένη στον Ιερό Ναό Αρχιμανδρείου και ο ενταφιασμός του στο χωριό του Ελάτη, όπως επιθυμούσε.

Συλλυπητήρια στους οικείους του

«Το ΖΑΓΟΡΙ μας»

— Πέθανε στις 23 Ιανουαρίου ο συμπατριώτης μας Θωμάς Αστερινού Βέλλης σε ηλικία 86 ετών ένας επιτυχημένος επιχειρηματίας στην εμπορία του ξύλου παλιός γλεντζές και η κηδεία του έγινε την επομένη στα Γιάννινα από τον Μητροπολιτικό ναό του Αγίου Αθανασίου.

Ας είναι αιωνία η μνήμη του

Το «Ζ» μας

ΕΛΑΦΟΤΟΠΟΣ

Συγχαρητήρια

— Με χαρά μάθαμε το ευτυχές γεγονός. Ο Παναγιώτης Ζυγούρης, μέλος του Δ. Συμβουλίου μας απέκτησε δίδυμα, αγοράκι και κοριτσάκι. Ευχόμαστε σ' αυτόν και τη σύζυγό του να τους ζήσουν.

— Όμως το Τσέρβαρι, όταν αρχίσει, δε σταματάει. Είχαμε κι άλλα γεννητούρια. Ο Πύργος Λιόγκας, μέλος κι αυτός του Δ. Συμβουλίου μας, απόκτησε κοριτσάκι. Ευχόμαστε σ' αυτόν και στη Νατάλη μας να τους ζήσει και γρήγορα να τα κάνουν ζευγαράκι.

ΒΝ. ΑΠ. ΕΛΑΦΟΤ. ΑΘΗΝΩΝ

— Θερμά συγχαρητήρια στον αντιπρόεδρό μας και τη σύζυγό του Ελένη Καρούζη για τους γάμους της κόρης τους Ευτέρπης με τον εξάιτερο νέο Γιατίτη Νικόλαο.

Ευχόμαστε να ζήσουν ευτυχισμένοι και γόνιμοι.

ΕΝ. ΑΠ. ΕΛΑΦΟΤ. ΑΘΗΝΩΝ

— Θερμά συγχαρητήρια στους

οικείους της

«Το ΖΑΓΟΡΙ μας»

ΚΑΛΟΥΤΑ

Γεννήσεις

Ο Σπύρος και η Γιώτ Πέμου, κόρη του συγχωριανού μας Ζήση Βούρη, απέκτησαν το πρώτο υγιεστατό και χαριτωμένο αγοράκι τους.

Στους ευτυχείς γονείς εύχομαι να τους ζήσει.

Θ.Σ.

γιάννη βάφτισαν το γιο τους και ο νουνός του Μάνθος Κολέμπας του έδωσε το όνομα Χριστόδουλος. Ευχόμαστε να τους ζήσει.

«Το Ζαγόρι μας»

ΚΑΠΕΣΟΒΟ - Γεννήσεις

Ο Βασίλης και η Ράνια Δαλκαβούκη έγιναν γονείς χαριτωμένου αγοριού. Τους εύχομαι, καθώς και στην αδερφούλα του Άντρια, να τους ζήσει. Ομοίως στον παππού Γούλα Δαλκαβούκη, αφού το νεογέννητο πήρε το όνομα Γιώργος.

Απόστολος Ντιναλέξης

Συγχαρητήρια

Απευθύνω θερμά συγχαρητήρια στο Γιώργο Στεφ. Τζούφη, που πήρε το πτυχίο της Γυμναστικής Ακαδημίας του πανεπιστημίου της Πρίστινα Γιουγκοσλαβίας κι εύχομαι καλή σταδιοδρομία.

Απόστολος Ντιναλέξης

Ευχαριστήριο

Η κυρία Βασιλική Κοντοδήμου κατέθεσε στην εκκλησιαστική επιτροπή Αγίου Νικολάου Καπεσόβου το ποσό των 50.000 δρχ. στην μνήμη του συζύγου της Δημητρίου Κοντοδήμου για την συμπλήρωση 5 ετών από τον θάνατό του.

Η εκκλησιαστική επιτροπή ευχαριστεί

ΛΕΠΤΟΚΑΡΥΑ

Αρραβώνες

Η Ανδριάννα Παπαβασιλείου έδωσε αμφοβία υπόσχεση γάμου μετά τον κ. Μπλέτσα Σπύρου.

Θερμά συγχαρητήρια και καλά στέφανα.

Εκπολιτ. Σύλ. Λεπτοκαρυάς

ΝΕΤΑΛΕΣ

Θάνατος

Πέθανε στα Γιάννινα στις 24 Δεκέμβρη 1994, όπου και κηδεύτηκε την επομένη η Ελένη Αγγελίδου, σε ηλικία 90 ετών.

Η εκλιπούσα άφησε στο πέρασμά της ανεξίτηλα τα σημάδια της ιδανικής σύζυγου, της ευγενικής και γεμάτης καλοσύνης αρχόντισσας και αφέντρας του Ζαγοριού.

Θερμά συλλυπητήρια στους οικείους της

«Το ΖΑΓΟΡΙ μας»

ΤΙΜΗΤΙΚΗ ΕΙΣΦΟΡΑ

20.000
Γιαννακού-Κίτσου Μελομένη
10.000

Βαλαούρα Όλγα
Λάμπας Κων/νος
Παπανδρέου Μαρίκα
Σιόλας Δημήτριος (2)
Τζούρδα Φρειδερίκη
Τζούφης Χρ. Στέφανος (2)
Τσάντη Ξανθίππη

6.000
Μουκουβάλα Ιωάννα (2)
5.000

Βορόπουλος Ιωάννης
Βούρβος Παναγιώτης
Δούκας Ελευθέριος
Ζαρόπουλος Χρήστος
Κρίτσα Γεωργία
Ράπτης Αν. Ανδρέας
Σιωμάλας Γεώργιος
Σκλάβη Αναστασία
Σκλάβη Ευνομία
Σωτήρη-Λιακοπούλου Ειρήνη
Σωτήρης Βασ. Σωτήρης
Τζουριάδη Ελένη
Τσάντη-Μωραΐτου Αμαλία
Τσάντη-Ζαγορίτου Βασιλική

4.500
Δούβαλης Αναστάσιος
4.000

Ζαΐμης Χρυσόστομος
Λαμπριδής Δημήτριος
Μπρούμη Χαρίκλεια
Πανηπειρωτικός Σύνδεσμος

3.000
Αναγνωστάκης Γεώργιος
Ανδρώνης Ιπποκράτης
Βακάρος Κων/νος
Βερτοδούλου Πηνελόπη
Γκόγκος Δημοσθένης
Ζησιάνου Ανδρονίκη
Ζωΐδη Αλεξάνδρα
Ιγνατιάδης Γεώργιος
Ιερός Ναός Αγίου Νικολάου
Τσετελόβου

Κατσίκης Σπύρος
Καψάλης Σωτήριος
Κοντούρης Ιωάννης
Κουνάβου Δημήτρα
Παγιάτη-Ανδρώνη Βιλελμίνη
Πολυχρονιάδης Νικόλαος
Σαραλή Θεοδοσία
Στάρα Μαγδαληνή
Στάρας Χαρίλαος
Τσολακίδη-Ανδρώνη Ισαβέλλα
Φίλης Ιωάννης
Χρόνη Αριστεά
Χρόνη-Παπά Μαρίκα

ΣΗΜ. Οι μέσα σε παρένθεση αριθμοί
δηλώνουν τα έτη πληρωμής.

ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

10.000
Κονοσπύρης Νικόλαος (4)
Σουκουβέλος Σπύρος (4)

8.500
Καψάλης Χριστόδουλος (4)
Λιάκος Δημήτριος (4)
Μπότου Ευαγγελία (4)
Τζαφέρης Νικόλαος (4)
Τσέφας Μιχαήλ (4)

6.500
Βέλλη Τιτίκα (3)
Γεωργίτη-Μέγα Σταματία (3)
Γιακουμής Ευάγγελος (3)
Διαμαντής Κων/νος (3)
Ζαμπάκογας Σωτήριος (3)
Θεοδώρου Ηρακλής (3)
Καραβίδας Νικόλαος (3)
Καραμπά Ιοκάστη (3)
Κατσαδήμας Κων/νος (3)
Κατσαρού Χαρίκλεια (3)
Κουλούρα Αλεξάνδρα (3)
Κυράτης Κων/νος (3)

Λώλης Λεωνίδα (3)
Μάντζιου Ελευθερία (3)
Μπαλατσού Δημήτρα (3)
Νικολάου Αθανάσιος (3)
Ντιναλέξης Δημήτριος (3)
Παπαγεωργίου Γεώργιος (3)
Παπακοσμά Κρίνα (3)
Παπακώστας Γεώργιος (3)
Πασχάλης Μιχαήλ (3)
Πετρινού-Κολυζή Νινέτα (3)
Πίκος Άγγελος (3)
Πολύζος Αθανάσιος (3)
Πορφύρης Βασίλειος (3)
Πούρης Φρίξος (3)
Ρωμανέλη Ανθούλα (3)
Σακελλαρίου Παρασκευή (3)
Σεΐδης Μάνθος (3)
Σιούλας Νικόλαος (3)
Σπυροπούλου Γλυκερία (3)
Τσαβαλιάς Σωτήριος (3)
Φερεντίνος Ιωάννης (3)
Χατζής Δημήτριος (3)
Χόρεβας Δημήτριος (3)

5.000
Βαταβάλης Απόστολος (2)
Βούρβος Κων/νος (2)
Γοργόλη Γκρέτα (2)
Δελγιάννης Δημοσθένης (2)
Ζαΐμη Αυρηλία (2)
Ζαρίδη Αικατερίνη (2)
Θεοχάρους Φρίξος (2)
Καρέλης Ιωάννης (2)
Καρπούζης Κων/νος (2)
Κάσιος Αντώνιος (2)
Κατσιούπη Φρόσω (2)
Κουκουμυλίδης Στέφανος (2)
Κύρκος Νικόλαος (2)
Μαλεσιδής Δημήτριος (2)
Μπάφα-Μίσιου Έλλη (2)
Μπότσιου-Σαχρόνη Χρυσούλα (2)
Μπούλτης Στέργιος (2)
Πάσχος Νικόλαος (2)
Σουρανάκη-Λιόγκα Εριέτα (2)
Στουκίδης Χριστόδουλος (2)
Τσελίδης Αναστάσιος (2)
Χριστοδούλου Μιχαήλ (2)

4.500
Βασδέκης Κίμων (2)
Βασδέκης Κλεομένης (2)
Βασδέκης Νεοπτόλεμος (2)
Βασδέκης Φωκίων (2)
Βασιλά Ελένη (2)
Γραβάνη Ελένη (2)
Δόβας Γεώργιος (2)
Καραγιάννης Κων/νος (2)
Κατπά-Βολιώτη Νινέτα (2)
Λαδιάς Δημήτριος (2)
Μπούλτης Γεώργιος (2)
Παπαζώης Γεώργιος (2)
Παπακώστα Ευανθία (2)
Παπαχρήστος Κων/νος (2)
Ράπτη Σεβαστή (2)
Στατηράς Δημήτριος (2)
Συνίκης Παύλος (2)
Τζαμακλής Δημήτριος (2)
Τσαντής Παναγιώτης (2)
Τσίλης Χρήστος (2)
Τσιμής Γεώργιος (2)
Χατζής Γεώργιος (2)

2.500
Αναστασιάδης Λεωνίδα
Αποστολίδης Κων/νος
Αποστόλου-Νούσια Ηλέκτρα
Αποστόλου Κλεοπάτρα
Βέλλιος Απόστολος
Βέλλιου Θάλεια
Βοροπούλου Ελευθερία
Γατούλου Παναγιώτα
Δάλλας Μιχαήλ
Δασκαλόπουλος Βασίλειος
Δέρβας Δημήτριος
Δημοπούλου-Δούκα Πιπίτσα
Δούβλης Γεώργιος
Δούκα Φιλομήλα
Ζαχάρας Γεώργιος
Ζαχαροπούλου Αικατερίνη

Θεοδώρου Αγγαΐα
Καραϊσκος Κων/νος
Καρανίκας Φωκίων
Κατσέλη Αγγαΐα
Κομπάρης Δημήτριος
Κοντογιάννη Ευγενία
Κοτρότσιος Κ. Δημήτριος
Κουνάβος Αλέξανδρος
Κρεμμύδας Μάνθος
Κώτσης Ιωάννης
Μάρκος Δημήτριος
Μακρυγιάννης Φίλιππος
Μπάζα Λαμπρινή
Μπαλατσός Ιωάννης
Μπασιγιάννης Ναπολέων
Οικονομίδης Κων/νος
Οικονομίδης Μιχαήλ
Οικονομίδης Σπυρίδων
Οικονομίδου Αυγή
Οικονομίου Ελένη
Πανταζής Λεωνίδα
Παπαβασιλείου Χρυσόστομος
Παπαγεωργίου Ευθαλία
Παπαδάτου-Εξαρχοπούλου Ιφιγ.
Παπαδημητρίου Βασιλική
Παπαληθεία Αμαλία
Παπακώστας Χριστόφορος
Παπαρούσης Διονύσιος
Πολύζος Δημήτριος
Ράτση Αθηνά
Ράπτη Μαρία
Ρογκότης Ευστάθιος
Σουγλές Χαράλαμπος
Στεργίου Αχιλλέας
Στεργίου Χαρ. Κων/νος
Στεφάνου Αθανάσιος
Τζιμοπούλου Ελένη
Τσεκούρα Πόλυ
Τσεκούρας Αρ. Γεώργιος
Τσέπης Π. Μιλτιάδης
Τσιγιάννης Βασίλειος
Τσολάκη-Βλαχιώτη Πανωραία
Τσούλης Χρήστος
Τσουμάνης Άρης
Φανίσιος Σπύρος
Φίλη-Σακελλαρίου Γιούλικα
Φώλας Αριστοτέλης
Φώλας Δημήτριος
Φωτιάδης Μιχαήλ
Χασιώτη Βασιλική
Χασιώτης Χρήστος
Χατζηχρήστου Βασιλική
Ψυχούλας Ευάγγελος

2.000
Βάντζιος Αθανάσιος
Δαλκαβούκης Βασίλειος
Καψάλης Σπυρίδων
Κοκκίνη Πανωραία
Κουνάβος Δημήτριος
Παλιόγας Στεφάνια
Παλιόγας Αθανάσιος
Σαφρέας Αθ. Βασίλειος
ΣΗΜ. Οι μέσα σε παρένθεση αριθμοί
δηλώνουν τα έτη πληρωμής.
Υπευθύνουμε και πάλι στους
συνδρομητές μας ότι η καλύτερη ετή-
σια συνδρομή, έγινε από το 1994
2.500 δρχ. όπως αναγράφεται και
στην ειδική στήλη της διαχείρισης.

ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ

Για την εκπλήρωση των σκοπών του
Περιοδικού «Το ΖΑΓΟΡΙ μας»
Η Επιτροπή Εκκλησιαστική Σχο-
λή Αθηνών, για τη συνδρομή 44 Κοι-
νοτήτων του Ζαγοριού, δα. 110.000.
— Η κ. Αγγαΐα Κατσέλη, δρχ. 5.000.
— Η κ. Εριέτα και Μανώλης Σου-
ρανάκης, στη μνήμη του αγαπημένου
τους αδελφού Τακούλη Τζιόβα δρχ.
5.000.
— Ο κ. Άγγελος Κ. Δαλαγγέλης, στη
μνήμη της σύζυγου του Παναγιώτας
Δαλαγγέλη, δρχ. 2.000.
Η Σ.Ε. ευχαριστεί θερμά

«ΤΟ ΖΑΓΟΡΙ ΜΑΣ»

ΜΗΝΙΑΙΟ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟ

Ιδρυτής:
ΚΙΜΩΝ ΚΥΡΙΑΖΗΣ

★
Ιδιοκτήτης - Εκδότης:



Σίνα 4 454 45 ΙΩΑΝΝΙΝΑ
Τηλ. 79286 - 74.000

ΙΔΡΥΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΒΑΡΩΚΑΣ ΚΩΝ/ΝΟΣ

ΓΙΑΝΝΑΚΟΣ ΕΥΡΥΠΙΑ

† ΛΑΖΑΡΙΔΗΣ ΚΩΝ/ΝΟΣ

† ΛΑΜΠΡΙΔΗΣ ΣΤΑΘΗΣ

ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ ΙΩΑΝΝΗΣ

ΤΖΙΟΒΑΣ ΦΡΙΕΟΣ

ΤΣΑΟΥΣΗΣ ΛΕΩΝΙΔΑΣ

Υπεύθυνος για το Νόμο:

ΑΠΟΣΤ. Κ. ΝΤΙΝΑΛΕΞΗΣ

Πρόεδρος Ι.Α.Ε.Ζ.

Ν. Ζέρβα 2 - Ιωάννινα

Τηλ. 30170

Υπεύθυνος Ύλης:

ΒΑΣΙΛΗΣ ΤΖΙΟΒΑΣ

Αργυρινών 16 - ΙΩΑΝΝΙΝΑ

Τηλ. 27.105

ΣΥΝΤΑΚΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ:

1. ΒΑΡΩΚΑΣ ΒΥΡΩΝ

2. ΓΕΠΗΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ

3. ΘΕΟΔΩΡΟΥ ΣΑΒΒΑΣ

4. ΚΥΡΙΑΖΗ ΚΑΛΥ

5. ΜΕΡΤΖΙΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ

6. ΝΤΙΝΑΛΕΞΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ

7. ΣΑΚΕΛΛΑΡΙΔΗΣ ΘΑΝΑΣ

8. ΣΥΚΙΩΤΗΣ ΣΤΑΥΡΟΣ

9. ΤΖΙΟΒΑΣ ΒΑΣΙΛΗΣ

10. ΤΣΕΚΟΥΡΑΣ ΙΩΑΝΝΗΣ

ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ:

Συνδρομές, εισφορές,

εμβάσματα:

ΘΑΝΑΣΗ ΣΑΚΕΛΛΑΡΙΔΗ

Σίνα 4 Ιωάννινα 454 45

και Μυροπολείο

ΚΑΛΥ ΚΥΡΙΑΖΗ

Λόρδου Βύρωνος 21

Ιωάννινα 45444.

Κατώτερη ετήσια

συνδρομή δρχ. 2.500

★

Τετογραφία:

Γ. ΔΟΥΒΑΛΗ

Ε. ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ Ο.Ε.

28ης Οκτωβρίου 41

(Στοά Καμπέρη)

Τηλ. 20.544 - 27.845

Ιωάννινα 454 44